



CLINIQUE D'OPTOMÉTRIE
12650, 1^{re} Avenue, Saint-Georges 418.228.4699
Dre Isabelle Quirion optométriste

EXAMEN DE LA VUE | LUNETTES | VERRES DE CONTACT



Maison Catherine de Longpré

VIVRE LA MORT DANS LA SÉRÉNITÉ

La Maison Catherine de Longpré est la seule maison de soins palliatifs en Beauce et peut accueillir jusqu'à huit personnes en fin de vie. Des bénévoles y consacrent leur temps pour accompagner ces gens vers leur dernier repos. C'est notamment le cas de Marie Moisan. La journaliste Marie Edith Roy l'a rencontrée pour en apprendre davantage sur son implication au sein de la Maison Catherine de Longpré. **PAGE 3**

Possibilité de 500\$ à 6275\$ de subvention

RENOUVEAU CHAUFFEZ VERT

CCB
Spécialiste en chauffage et climatisation

BOSCH FUJITSU

Saint-Georges | 418 227-5414
chauffageclimatisationbce.com

(Photo L'Éclaireur Progrès - Marie Edith Roy)

Célébrez Pâques avec **Pralinière**
Délicieux chocolat artisanal

5 adresses dans la région • www.praliniere.com



Un budget dépensier selon Richard Lehoux
PAGE 4



(Photo L'Éclaireur Progrès - Danny Lizotte)

PROFITEZ D'UN RABAIS DE **600\$** SUR LE L2501 ET D'UN FINANCEMENT À **0% 72 MOIS.**



GARAGE Oscar Brochu
En agriculture avec vous depuis 1958

722, 8^e Rue Est, La Guadeloupe • 418 459-6405
420, 159^e Rue, Saint-Georges • 418 226-5635
www.garage-brochu.com  kubota.ca



>392658

Ville de Saint-Georges

Plus de contrat avec Neptune

MARIE EDITH ROY
meroy@leclaireurprogres.ca

ACTUALITÉ. Lors de son conseil municipal du 27 mars dernier, la ville de Saint-Georges a adopté une résolution au cours de laquelle les élus ont procédé à la résiliation du contrat à Neptune Security Services inc. pour la fourniture de services de contrôle des infractions en matière de stationnement.

Cette décision a été prise après que l'Autorité des marchés publics ait inscrit l'entreprise au registre des entreprises non admissibles aux contrats publics. Le contrat avec l'entreprise devait débiter le 1^{er} avril prochain.

TRAVAUX ROUTIERS

Le conseil a autorisé un contrat pour le marquage de la chaussée pour la saison 2023. L'entreprise Durand Marquage et Ass. Inc. réalisera ces travaux pour la somme de 89 737 \$. Une résolution a été adoptée afin d'accorder aux Constructions Randard Inc. un contrat pour le remplacement du platelage de bois du pont sur la 90^e Rue pour la somme de 43 427 \$.

NOMINATION

Les élus ont autorisé l'embauche de Philippe Thibodeau à titre de Chef de Division – Sécurité incendie. M. Thibodeau succédera à Frédéric Morin qui a été nommé récemment au poste de directeur associé du Service de la sécurité incendie. Philippe Thibodeau est entré en fonction le 3 avril.

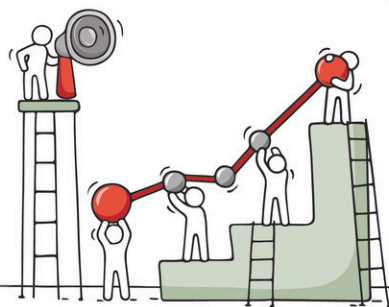
La ville de Saint-Georges a résilié son contrat avec la firme Neptune à la suite d'une décision de l'Autorité des marchés publics.

(Photo gracieuseté - Ville Saint-Georges)



Votre journal appuie

L'ACHAT LOCAL



Commerçants, EN FAITES-VOUS AUTANT?

LA RÉFÉRENCE EN VÊTEMENTS DE TRAVAIL POUR FEMMES

Avoir le choix c'est agréable et c'est ce que vous aurez chez nous.

Pantalons, chemises, t-shirts, vestes, manteaux, chandails, chaussettes, gants et plus encore.

NOUVEAUTÉ!

JEANS EXTENSIBLE **WIRTK** AUSSI CONFORTABLE QU'UN LEGGING

NOUVEAUTÉ!

SOULIERS **STC** CERTIFIÉS CSA

VOS MARQUES PRÉFÉRÉES SONT ICI



ROYER



15700, BOUL. LACROIX,
SAINT-GEORGES
418-228-7676



SUIVEZ-NOUS!

WWW.LESPECIALISTEDUTRAVAILLEUR.COM



HUGO STRONG
WIRTK

SKECHERS
59.99\$

REG. 69.99\$
BOBS B CUTE
5-11
891131

LES INDISPENSABLES DU PRINTEMPS



PROMO
BOTTES DE PLUIE
20%
sur le prix régulier



Alberto

CHAUSSURES
POP

714, 150^e Rue, Saint-Georges
418 227-7717

Bijouterie du Patrimoine
Joaillerie

NOUS ACHETONS VOTRE VIEIL OR
MÊME VOS BIJOUX DÉPARÉILLÉS OU BRISÉS

NOUS PAYONS COMPTANT! **AU MEILLEUR PRIX DU MARCHÉ!**

Évalué par un gemmologue certifié 418 228-8465
180, 123^e Rue, Saint-Georges

Maison Catherine de Longpré

Un lieu où la mort ne gêne personne

MARIE EDITH ROY
meroy@leclaireurprogres.ca

SANTÉ. Entrer dans la Maison Catherine de Longpré, c'est entrer dans un autre monde où le brouhaha de la vie quotidienne a pris une pause. C'est ouvrir la porte d'un lieu de quiétude qui laisse toute la place aux personnes en fin de vie.

Fondée en 1989, la Maison Catherine de Longpré offre des soins palliatifs et dessert les territoires de Robert-Cliche, Beauce-Sartigan et Les Etchemins. C'est un organisme sans but lucratif qui peut héberger huit personnes en fin de vie, 24 heures par jour dans une chambre privée. Elle accueille des personnes en phase terminale d'un cancer ou de toute autre pathologie, ainsi que leurs proches.



Un cerceau qui, s'il est allumé, avise discrètement qu'une personne vient de décéder. Et sera éteint que lorsque le corps ne sera plus là.

(Photo L'Éclaireur Progrès - Marie Edith Roy)

Ce qui frappe aux yeux en franchissant la porte de la Maison Catherine de Longpré, c'est la lumière qui illumine chaque recoin de la Maison. En entrant dans la salle commune, il y a, dans un coin, un cerceau qui, s'il est allumé, avise qu'une personne vient de décéder. Ici, la mort ne gêne personne. Tout comme on vit, on meurt un jour, inéluctablement. Dans cette maison de soins palliatifs, les personnes en fin de vie ne meurent pas seules, à moins qu'elles le demandent.

« Ici, les patients me parlent de leur vie. Ils sont mourants, mais ils ne sont pas encore décédés. Il y a des moments de rire et de joie que je vis avec eux. Il y a du désarroi, mais aussi de la sérénité. [...] On accueille les personnes là où elles en sont dans leur cheminement. Une femme de 40 ans peut dire qu'elle est prête à partir et une autre de 78 ans qui va aussi dire qu'elle est prête à partir, mais trois heures plus tard, elle ne veut plus mourir », raconte Marie Moisan, qui accompagne les personnes en fin de vie depuis cinq ans.

DU CONFORT À LA SÉRÉNITÉ

Un toucher, un regard, un sourire rassure le patient. L'une des missions de cet organisme est d'assurer aux personnes en fin de vie et à leurs proches la meilleure qualité de vie possible et de s'assurer qu'elles partent le plus sereinement possible. Occasionnellement, des patients reprennent vie grâce à la médication qui a été bien ajustée.

« Un jour, une aînée de 98 ans qui était en fin de vie a été relocalisée dans un CHSLD et elle y a vécu quelques années avant de mourir. C'est rare, mais il y en a », souligne M^{me} Moisan.

Certains patients vont mourir 20 minutes après leurs arrivées à la Maison, d'autres peuvent y demeurer jusqu'à quatre mois avant de décéder, d'autres patients peuvent demander à être en sédation palliative (induire dans un coma par de la médication) ou ils sont en attente de l'aide médicale à mourir.



De gauche à droite: Marie Moisan, Marie-Josée Gamache et Gaétane Veilleux.

(Photo L'Éclaireur Progrès - Marie Edith Roy)

« Quelle que soit la façon de mourir, ce n'est jamais facile pour le patient et sa famille », précise Gaétane Veilleux, coordonnatrice des bénévoles.

Si une personne veut vivre des rituels en lien avec sa religion, la Maison va faire appel à un intervenant spirituel de l'hôpital de Saint-Georges, pour, par exemple, recevoir les derniers sacrements.

« Ce qui effraie les proches, c'est de voir la personne en fin de vie souffrir. Ils veulent qu'elle soit bien et confortable. En la soulageant, on soulage la famille », confie la directrice générale de la Maison Catherine de Longpré, Marie-Josée Gamache.

Cette dernière précise qu'il est aussi important d'accompagner la famille. En entrant dans la maison de soins palliatifs, cela peut prendre quelques jours aux proches à s'adapter au milieu et se déconnecter de la vie quotidienne.

LA MORT A-T-ELLE SA PLACE DANS LA SOCIÉTÉ?

« Il y a des familles qui sont en résistance face à la mort. Elles veulent l'éloigner et c'est normal, ça fait partie du processus », ajoute M^{me} Moisan.

Est-ce que la société est prête à parler de la mort comme on parle de la vie? « Les gens vont réagir face à la mort de l'autre comme un miroir face à leur propre mort. Si un proche meurt, cela veut dire que je vais mourir un jour [...] Comme société, comment est-ce que je vois la mort? Est-ce que la société accueille la mort? Est-ce qu'elle a envie de parler de la mort? Je crois que non, mais il faut un jour lui faire face, on ne peut pas toujours la repousser », indique M^{me} Gamache.

« Ici, on lave le patient, on le nourrit, on prend tout en charge. On enlève une pression à la famille qui se sent vulnérable face à l'intimité de l'autre. On leur enlève ce souci pour qu'elle puisse vivre plus confortablement les derniers moments avec leur proche », souligne M^{me} Veilleux.

Avec une thermopompe FUJITSU C'EST UN CONFORT EN TOUTE SAISON!

+ RABAIS DU PROPRIO

Profitez de la subvention **RENO CLIMAT** variant de **350\$ à 5 000\$**

NOUVELLE ADRESSE 13875, boul. Lacroix, St-Georges | Contactez-nous, pour plus d'informations **418 228-5005** | www.ccrystal.ca

CHAUFFAGE

CRYSTAL

CLIMATISATION

R.B.Q. : 8101-5893-37

PROGRAMME

RENO CLIMAT **Hydro Québec**

FUJITSU

ESTIMATION GRATUITE

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le 5 avril 2023 - 3

« On augmente les dépenses ainsi que la dette » – Richard Lehoux

MARIE EDITH ROY

meroy@leclaireurprogres.ca

ACTUALITÉS. Le budget fédéral annoncé le 28 mars dernier a fait, comme à chaque année, à la fois des heureux et des mécontents. Le député fédéral de Beauce, Richard Lehoux est très déçu de voir l'augmentation des dépenses en ces temps difficiles, et par le fait même, l'augmentation de la dette.

«C'est loin d'être un budget idéal. Les temps sont difficiles. La ministre des Finances, Chrystia Freeland, nous laissait croire que ce serait un budget plus serré. À ma grande surprise, une augmentation de 43 G\$ de dépenses. En 2021-2022, le service de la dette était de 24,5 G\$ et cette année, avec les taux d'intérêt, elle sera de 43,9 G\$, on a presque doublé le service de la dette. Les familles canadiennes vont le ressentir», lance M. Lehoux.

Le rabais épicerie pour les familles à faible revenu est accueilli favorablement par le député, mais pour lui, c'est insuffisant. «Un montant de 467 \$ sera donné à une famille de quatre personnes, mais le montant est insuffisant. Un rapport canadien indique qu'il y aura une augmentation du prix des aliments. On prévoit qu'il en coûtera 1065 \$ de plus pour une famille de quatre. Les plus démunis

devront déboursier de leur poche 600 \$», ajoute M. Lehoux.

Richard Lehoux entendait faire de la desserte de téléphonie cellulaire, en Beauce, son cheval de bataille cette année, mais il a été très déçu, car rien dans le budget n'en fait mention.

«Depuis trois ans que je suis à la Chambre, je demande à chaque année que le CRTC (Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes) devrait jouer un rôle plus important en demandant aux grands télécommunicateurs canadiens de desservir en région, pas seulement dans les grandes villes payantes. Nous, les Beaucerons, ne sommes pas des citoyens de deuxième classe, on doit avoir un service cellulaire adéquat, adapté aux réalités de 2023. Il y a des municipalités où la sécurité publique est mise en cause», indique-t-il.

Ce dernier se préoccupe aussi du transport collectif dans la région beauceronne ainsi que de l'agriculture. Il aurait aussi aimé qu'il y ait une diminution des impôts pour les PME.

«Je m'oppose à ce budget, car on augmente les dépenses ainsi que la dette», conclut M. Lehoux.

LE BUDGET VU PAR UN FISCALISTE

Steeve Vachon, fiscaliste et associé chez Raymond Chabot Grant Thornton, en Chaudière-Appalaches, a commenté les parties du budget fédéral qui auront des impacts, positifs ou négatifs, sur les Beaucerons.

Il voit d'un bon œil le remboursement unique pour l'épicerie sur les familles et les personnes seules à faible revenu, ainsi que le régime canadien de soins dentaires.

«L'an passé, le fédéral avait déjà bougé ce régime en le rendant gratuit pour les moins de 12 ans, il vient d'agrandir l'accessibilité, mais comment ça va se faire en pratique, on ne le sait pas trop», dit-il.



Richard Lehoux s'oppose au budget fédéral. (Photo gracieuseté - Bernard Thibodeau)

Ce dernier ajoute que la réduction des frais de cartes de crédit pour les petites entreprises aidera celles-ci à économiser.

«Chez les petites entreprises, ce sont des milliers de dollars à payer chaque année. Il y a un engagement de la part de Mastercard et Visa qui réduirait les frais de 27 %», indique-t-il.

M. Vachon explique qu'il y a dorénavant une loi qui permettrait à des entreprises de la Beauce de demeurer familiales, c'est-à-dire de ne pas être vendues à des étrangers.

«Avant, c'était plus payant de vendre une entreprise familiale à un étranger que de vendre

à ses enfants, fiscalement parlant. Le gouvernement fédéral a enfin fait des précisions au projet de loi C-208. Dorénavant, cela va permettre à des entreprises de faire des transferts, de continuer leur pérennité tout en demeurant dans la famille et en Beauce», ajoute-t-il.

M. Vachon déplore que le budget fédéral ne revienne pas à l'équilibre budgétaire. «Le contrôle des finances doit se faire un jour. C'est important d'avoir un budget équilibré. Si on fait des déficits, année après année, et qu'on dépense plus que ce que l'on gagne, le réveil risque d'être brutal», conclut-il.



Voici notre adresse pour rejoindre la rédaction
redaction@leclaireurprogres.ca



CETTE SEMAINE
SUR LE WEB

Saint-Théophile souligne la Saint-Patrick



PARTAGEZ VOS OPINIONS

[twitter.com/@EclairProgres](https://twitter.com/EclairProgres)

facebook.com/leclaireurprogres

instagram.com/eclaireurprogres

www.leclaireurprogres.ca

Un succès pour l'Expo Habitat

JASON LAFONTAINE

jlafontaine@leclaireurprogres.ca

ÉVÈNEMENT. Du 24 au 26 mars avait lieu l'Expo Habitat 2023 au centre sportif Lacroix-Dutil à Saint-Georges. Au cours des trois journées d'exposition, près de 5000 personnes se sont présentées.

«Je ne pensais pas qu'il y aurait autant d'enthousiasme, surtout après trois ans,» affirme Maxime Tanguay, organisateur de l'évènement. Rappelons que l'Expo Habitat n'avait pas pu avoir lieu au cours des trois dernières années. Au départ, 60 exposants devaient être présents à l'évènement. Certains se sont rajoutés à la dernière minute, totalisant 71 exposants et 107 kiosques.

Les gens ont eu la chance de voir les possibilités en construction et en rénovation qui s'offrent à eux. Plusieurs ont signé et ont fait des commandes aux exposants, d'autres en ont profité



L'Expo Habitat s'est tenue du 24 au 26 mars au Centre sportif Lacroix-Dutil. (Photo L'Éclaireur Progrès - Jason Lafontaine)

pour magasiner. Maxime Tanguay affirme qu'un évènement comme l'Expo Habitat peut bénéficier aux entreprises pendant deux à cinq ans après sa tenue.

Maxime Tanguay espère avoir accès à un plus grand espace pour l'exposition l'an prochain,

mentionnant que tous les exposants présents cette année désirent revenir pour une prochaine édition. Il souhaite également monter une attraction pour l'an prochain, donnant comme possibilité une petite maison tendance répondant au marché actuel.



L'aide alimentaire en chiffres

JASON LAFONTAINE

jlafontaine@leclaireurprogres.ca

STATISTIQUES. Le comité Sécurité alimentaire de Beauce-Sartigan, associé avec le Groupe de réflexion et d'action contre la pauvreté (GRAP), dévoile les statistiques d'utilisation d'aide alimentaire dans la MRC pour l'année 2022.

Deux types d'aide alimentaire sont offerts dans la région. Tout d'abord, l'aide alimentaire régulière, qui permet de distribuer des quantités significatives de nourriture à une fréquence régulière, par exemple une fois par mois, à des moments prédéterminés auxquels il faut s'inscrire. Ensuite, l'aide alimentaire d'urgence, qui est fournie par exemple par Moisson Beauce, procure de la nourriture, en réponse à un besoin pressant d'aliments sous forme de panier d'aliments ou de bons d'achat.

Pour l'année 2022, 661 paniers d'urgence ont été offerts, avec un sommet de 70 paniers en août. Plus de 50 % des personnes servies sont des personnes de 18 ans et moins.

L'approvisionnement en denrées pour l'aide alimentaire régulière est assuré par Moisson Beauce. La coordination et la gestion des demandes sont assurées par divers organismes, dont la Maison de la famille Beauce-Etchemins, le comptoir régional de Beauce et la société Saint-Vincent-de-Paul de Saint-Georges-Ouest. Les denrées sont ensuite distribuées par divers comités, employés et bénévoles.

LES PERSONNES SEULES PLUS TOUCHÉES

Les chiffres révèlent que 59 % des ménages qui ont recours à l'aide alimentaire régulière sont des personnes seules et que 14 % sont des familles monoparentales. La moitié des personnes aidées vivent de l'aide sociale, alors que 17 % sont des ménages ayant un emploi. De plus, 9 % des ménages aidés sont propriétaires de leur logement. Il est également constaté que les usagers du service d'aide alimentaire régulière en font un usage de dépannage. En effet, 59 % des ménages utilisent le service pendant trois mois ou moins et 72 % des ménages l'utilisent pour six mois ou moins.

Des 523 enfants qui ont bénéficié de l'aide alimentaire, 181 étaient âgés de 6 à 11 ans. Au total, 5 457 visites ont été faites aux diverses organisations offrant de l'aide alimentaire régulière.

Selon les statistiques, les clientèles les plus vulnérables sont les personnes vivant seules et les familles monoparentales et recomposées. Parmi les personnes seules, 60 % sont des hommes, 46 % sont âgées de 45 à 64 ans et 7 % d'entre elles sont retraitées. L'aide sociale et la solidarité sociale sont les revenus principaux de 55 % de ces personnes, alors que 10 % d'entre elles sont en emploi ou en assurance-emploi. Pour ce qui est des familles monoparentales, 27 % des chefs de familles monoparentales travaillent et 37 % sont bénéficiaires de l'aide



Les demandes d'aide alimentaire ont augmenté de 20 % chez Moisson Beauce au cours de la dernière année. (Photo gracieuseté)

ou de la solidarité sociale. D'ailleurs, le chef de famille monoparentale est une femme dans 85 % des cas. De tous les enfants fréquentant l'aide alimentaire, 48 % sont issus de familles monoparentales.

La Maison de la famille de Beauce-Etchemins

indique que 52 ménages leurs ont été référencés en 2022, pour un total de 86 adultes et 55 enfants. Les causes de ces référencements comportaient la perte d'emploi à 27 %, la maladie et les accidents à 22 %, ainsi qu'un endettement trop élevé à 16 %.

3100, boul. Dionne, Saint-Georges

Prix incroyables!

POULES EN CHOCOLAT
22 G
10/399\$

OUVERT DIMANCHE ET LUNDI
9 et 10 avril
Joyeuses Pâques!

EGGIES
HERSHEY'S 900G
7\$

LAPIN KISSES
HERSHEY'S 170 G
2\$

OEUF REESE'S
REESE'S 255 G
2/5\$

LAPIN REESE'S
REESE'S 141 G
2\$

BOITE D'OEUF DE PÂQUES
HERSHEY'S 36 X 34 G
7\$

BOITES D'OEUF EGGIES
HERSHEY'S 36 X 42 G
7\$ /CH

PEPPERONI TRANCHÉ
175 G OU
SAUCISSES DE POULET MINA
450 G OU
BOLOGNE DE POULET
500G
47¢ /CH

BACON FUMÉ
CARVER'S CHOICE 500 G
399\$ /CH

ANANAS TRANCHÉS
TROPIC ISLE 540 ML
3/5\$

JUS D'ORANGE
TROPICANA 2,63 L
2/5\$

FROMAGE À LA CRÈME
PHILADELPHIA 1,5 KG
GROS FORMAT 5\$

ANANAS
299\$

COEUR DE ROMAINE
149\$

MOUCHOIRS SCOTTIES
Supreme 3 Pliés
57¢ /CH

ESSUIE-TOUT
SPONGE TOWELS - FORT
STRONG - FORT
6 ROULEAUX
397\$

OUVERT 7 JOURS DE 9 H À 18 H Prix en vigueur du jeudi 6 avril au mercredi 12 avril 2023, jusqu'à épuisement des marchandises. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Photos à titre indicatif seulement. Les prix des fruits et légumes peuvent changer sans préavis. Info : 418 225-1706

Imminente fusion des FADOQ de Saint-Georges

MATHIEU FOURNIER
mfournier@leclaireurprogres.ca

ÂINÉS. Après plusieurs années de discussions, les deux clubs de la Fédération de l'Âge d'Or du Québec (FADOQ) de Saint-Georges, celle de l'ouest (Saint-Georges) et de l'est (L'Assomption), souhaitent former qu'une seule et unique organisation. Ce projet a récemment été appuyé en majorité par les conseils d'administration des deux groupes.

Afin de mettre en place la fusion des deux clubs, un comité a été formé. Celui-ci s'est rencontré à quatre occasions depuis octobre 2022. Il a surtout discuté des avantages, des désavantages et du fonctionnement d'un tel projet. Une nouvelle appellation, FADOQ Saint-Georges — Beauce, a même été définie par le comité.

« La fusion aura plusieurs avantages. Il sera plus facile de trouver du financement pour des projets d'envergure, mais aussi de recruter des bénévoles. L'organisation des activités sera plus efficace. Il ne sera plus nécessaire pour certaines organisations de travailler en double pour fournir l'information aux deux FADOQ », mentionne Gaétan Pouliot, président de la FADOQ Saint-Georges.

« En 2022, avoir deux FADOQ à Saint-Georges n'est plus nécessaire aujourd'hui. Autant la Ville que plusieurs autres organisations, comme Desjardins, la paroisse, les municipalités et l'église, sont aujourd'hui représentées par une seule et unique entité. Ironiquement, je suis résident de l'ouest et mon frère réside dans l'est », ajoute Jacques Bolduc, président de la FADOQ L'Assomption.



Gaétan Pouliot et Jacques Bolduc, présidents des deux clubs FADOQ de Saint-Georges.

(Photo L'Éclaireur Progrès - Mathieu Fournier)

Avant de voir la fusion se concrétiser, une étape cruciale devra être complétée. Le projet devra être accepté en assemblée générale avec les membres. Deux séances extraordinaires, le 23 mai à 13 h (Saint-Georges) et le 31 mai à 9 h (L'Assomption), seront organisées afin de réaliser un vote à main levée. Le deux tiers des membres présents à chacune des réunions devront être en faveur de la fusion pour être approuvé.

FAITS DIVERS

Deux arrestations en lien avec le trafic de stupéfiants

Le 23 mars, les policiers de la MRC Beauce-Sartigan, assistés du groupe tactique d'intervention (GTI) et du maître-chien, ont procédé à l'arrestation de deux personnes, soit un homme et une femme, dans le secteur de Saint-Georges, relativement à du trafic de stupéfiants. Un homme de 53 ans et une femme de 31 ans ont été interrogés et ont comparu. À la suite de la comparution, l'homme fut gardé détenu et transféré au centre de détention. Quant à la femme, elle fut libérée avec une ordonnance de remise en liberté et des conditions à respecter. Une perquisition a également eu lieu dans leur logement. Les items saisis par les policiers lors de la perquisition comprennent : un peu plus de 200 \$ en argent canadien, un peu plus de 25 grammes de crack, une dizaine de comprimés de méthamphétamines, près de 150 comprimés divers de médicaments sous ordonnance et près d'une dizaine de cellulaires.

Vols de catalyseurs

Le 23 mars, les policiers de la MRC Beauce-Sartigan ont rédigé six dossiers pour vols de catalyseurs dans le secteur de Notre-Dame-des-Pins. Une enquête est en cours. Le 25 mars est survenu un vol de véhicule qui se trouvait sur la 6^e avenue à Saint-Georges. Il s'agit d'un véhicule Hyundai Élantra 2018. L'enquête se poursuit.

Alcool au volant

Le 25 mars vers 22 h, les policiers de la MRC de Beauce-Sartigan sont intervenus sur la 6^e Avenue et 118^e Rue à Saint-Georges pour une collision avec délit de fuite. Avec l'aide de témoins, les policiers ont retracé immédiatement la conductrice fautive chez elle dans son véhicule alors qu'elle avait les capacités affaiblies par l'alcool. Elle a été arrêtée et a subi le test d'alcoolémie. Elle a obtenu résultat de plus du double de la limite permise par la loi. Son véhicule a été remis pour une période de 30 jours et son permis de conduire suspendu pour 90 jours. Elle devra se présenter à la cour à une date ultérieure. À noter, qu'un constat d'infraction de 9 points d'inaptitude lui sera remis pour le délit de fuite.



Le Service des loisirs et de la culture

Café-concert

Maxime Lantagne, pianiste

Date : Dimanche 16 avril

Heure : 11h

Endroit : Centre culturel Marie-Fitzbach

Coût : 10 \$ (en vente à la porte)

Information : 418 226-2271 poste 2238



MINILITOUS

Permet aux tout-petits d'entrer en contact avec l'univers fascinant des livres et de stimuler leur éveil à l'écrit.

Dates : Vendredi 14, 21 et 28 avril

Heure : 9h30

Endroit : Centre culturel Marie-Fitzbach

Pour qui : 1- L'accès aux séances de MINILITOUS est réservé aux enfants de 2 ans à 5 ans uniquement. Aucun bébé, enfant de moins de 2 ans ou de 6 ans et plus ne sera admis.

2- Limite d'un accompagnateur par enfant.

Inscription obligatoire :

- Les réservations sont obligatoires et doivent être effectuées au comptoir de prêts ou par téléphone au 418 226-2271 sur les heures d'ouverture de la bibliothèque.

- Les réservations sont possibles 7 jours avant l'activité

Information : 418 226-2271

Dates de la période d'inscription aux activités estivales

Dès le mercredi 3 mai, 7 h au vendredi 5 mai, 16 h pour les résidents de Saint-Georges, il sera possible de s'inscrire au camp de jour, à l'évasion jeunesse, au cours de natation et au club de lecture Crock-livres. Surveillez la programmation qui sera envoyée par courriel par les écoles durant la semaine du 17 avril et publiée sur la page Facebook des loisirs.

PRÉPAREZ-VOUS !

Vérifiez votre accès en ligne avant l'inscription. Vous n'avez pas de dossier avec nous sur Sport-Plus. Vous devez ajouter un membre, modifier vos informations ou vous avez un problème? Communiquez avec nous pour avoir de l'aide. Information : 418 228-8155 poste 3000.



Célébrer la Saint-Patrick : un devoir de mémoire à Saint-Théophile

SÉBASTIEN ROY

sebastienroy@leclaireurprogres.ca

HISTOIRE. Chaque année, à l'occasion de la Saint-Patrick, l'école des Bois-Francis de Saint-Théophile organise des activités pour souligner l'arrivée d'immigrants irlandais dans la municipalité.

Les élèves ont notamment assisté à une conférence donnée par l'enseignante Nancy McCollough, sur l'arrivée de ses propres ancêtres à Québec, Patrick McCollough et Bridget Brennan, vers 1805. « Patrick est celui qui a défriché les terres de Saint-Théophile, de Saint-Côme-Linière et d'autres secteurs dans le Maine. Il a eu 12 enfants, dont un qui s'appelait John, qui s'est établi à l'endroit où se trouve aujourd'hui Saint-Théophile », explique-t-elle.

M^{me} McCollough explique aussi aux enfants comment se déroulait la traversée de l'océan Atlantique à l'époque et le séjour obligatoire à Grosse-Île. « Tous les quatre ans, nous organisons une visite à Grosse-Île, de sorte que tous nos élèves puissent visiter l'endroit au moins une fois durant leur parcours primaire », souligne-t-elle.

Le jour même de la Saint-Patrick, l'école a organisé un défilé dans les rues de la municipalité. Les élèves étaient vêtus de vert et certains avaient des flûtes. Plusieurs parents s'étaient d'ailleurs rassemblés de part et d'autre de la route pour les voir circuler.

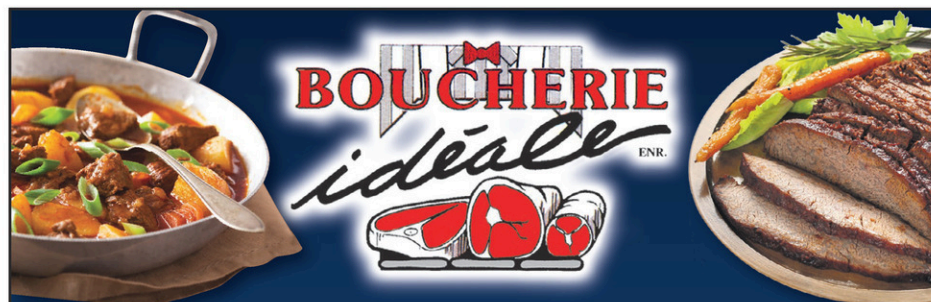


Les élèves de l'école des Bois-Francis de Saint-Théophile ont défilé pour célébrer la Saint-Patrick. (Photo L'Éclaireur Progrès - Sébastien Roy)



L'enseignante Nancy McCollough a expliqué comment les immigrants irlandais se sont installés à Saint-Théophile.

(Photo L'Éclaireur Progrès - Sébastien Roy)



SPÉCIAUX EN VIGUEUR DU MARDI 4 AU SAMEDI 8 AVRIL 2023

« REPAS DE CABANE À SUCRE »

Pâté à la viande



8,49\$ /ch

Fèves au lard « beans »



7,69\$/kg

3,49\$ /lb

- Grillade cuite
- Jambon à l'érable
- Côtelette de porc fumé



Porc haché



7,25\$/kg

3,29\$ /lb

Rôti de porc Centre fesse



6,59\$/kg

2,99\$ /lb

Lanières de poulet Marinées « jardinières »



17,61\$/kg

7,98\$ /lb

Saucisses maison À l'érable



13,21\$/kg

5,99\$ /lb

Sous-marin smoked meat



4,49\$

Bologna Olymel



Demi ou complet 8,80\$/kg

3,99\$ /lb

Tranché 9,90\$/kg

4,49\$ /lb

Céleri



1,79\$ /ch

Bananes



1,19\$ /lb

DESSERT MAISON Tarte au sirop d'érable



7,99\$

Soupe aux pois 1 litre



6,49\$

Le Jardin des Sages

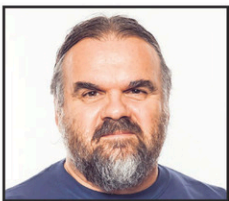


Olives gourmandises
Huiles d'olive | Vinaigres balsamiques

RETOUR SUR L'INFLAMMATION

Il n'y a pas une journée qui passe, lorsque je suis en magasin, qui ne m'amène pas à expliquer aux gens qui souffrent d'inflammation, de réduire leur charge d'acidité tissulaire afin de réduire leurs douleurs inflammatoires. Il est important de faire la différence entre acidité de l'estomac, qui est nécessaire pour bien digérer, et l'acidité tissulaire qui se retrouve dans nos articulations et nos muscles. Cet acide là est un déchet que le corps n'a pas réussi à se débarrasser. Le plus connu de cet acide est l'acide urique, responsable de l'arthrite et de la goutte. Je rappelle que ces déchets acides sont produits par le manque de sommeil, le stress et l'alimentation qui contient trop d'aliments acidifiants : tout ce qui est vinaigré, tomaté, sucré et les fruits acides tels que ; orange, clémentine, ananas, etc. La consommation élevée de légumes variés, de volaille et protéines végétales, aide à réduire la présence d'acide dans notre corps. Le sirop d'érable, même si c'est nettement de meilleure qualité que le sucre blanc, doit être consommé avec grande modération.

Il n'y a qu'en réduisant la charge de déchets acides dans notre corps que nous pourrions réduire l'inflammation, il n'y a pas d'autres moyens. Les anti-inflammatoires ne font que supprimer artificiellement l'inflammation, mais sans éliminer l'acidité tissulaire, ça ne peut donc pas fonctionner sur le long terme, car la détérioration des articulations se poursuit quand même et c'est l'arthrose qui se développe. Mes deux produits les plus efficaces pour réduire réellement les douleurs inflammatoires : CONCENTRACE (eau de mer désalée) et MSM (capsules de soufre). Mais vous devrez être patient, car ce n'est pas une question de jours ou de quelques semaines pour obtenir un soulagement, mais bien de quelques mois. Par contre, votre soulagement sera permanent, et si vous continuez l'usage de ces deux produits sur le long terme, vous retrouverez une qualité de vie que vous ne pouviez même plus envisager. Mais la consommation de ces deux produits ne suffira pas si vous continuez à manger sucré, à boire plusieurs cafés et négligez de manger plusieurs portions de légumes tous les jours. Le plus que vous pourrez espérer de soulagement par les produits naturels est de 50%. En modifiant votre alimentation, vous travaillerez pour vous et non contre vous.



HENRI ARSENAULT
NATUROPHATHE PROPRIÉTAIRE

Olives gourmandises

Le Jardin des Sages



10435, 1^{re} Avenue, Saint-Georges • 418 228-0317



>397440

2025, 127^e Rue, Saint-Georges 418 228-2180



Prix de reconnaissance Jean-Denis Poulin

Raymond Poulin récompensé

MARIE EDITH ROY

meroy@leclaireurprogres.ca

COMMUNAUTÉ. Le 20 avril prochain, Raymond Poulin, associé chez Raymond Chabot Grant Thornton, firme connue dans la région, se verra remettre le Prix reconnaissance Jean-Denis Poulin lors de la 28e édition du Souper d'affaires du Conseil économique de Beauce (CEB), au Centre de congrès Le Georgesville, à Saint-Georges.

Le Prix reconnaissance Jean-Denis Poulin porte le nom du fondateur et premier président du CEB en 1975. Il vise à souligner le travail accompli par une personnalité d'affaires, tant pour son esprit entrepreneurial, son implication, son dévouement et sa contribution à la cause du développement économique que pour son rayonnement dans son milieu. M. Poulin sera honoré au cours de cette soirée, à la suite de la conférence principale présentée par Martin Bouchard, président et cofondateur de QScale.

Raymond Poulin est originaire de Saint-Théophile. Il a obtenu un baccalauréat en administration des affaires (B.A.A.) de l'Université Laval en 1976. La même année, M. Raymond figure au tableau d'honneur national de l'Institut canadien des comptables agréés et, en 1978, il décroche son titre de comptable agréé. Par la suite, il étudiera la fiscalité approfondie ICCA de 1983 à 1985 et la planification financière personnelle, à Barrie, en Ontario, en 1992.

M. Poulin débute sa carrière professionnelle comme vérificateur chez Peat, Marwick et Mitchell Cie. En 1979, il entre au service de Latulipe, Renaud & Associés d'abord comme chargé de dossiers en vérification d'entreprises manufacturières puis comme associé responsable des dossiers de vérification et des services de fiscalité de 1981 à

1985, date où il joint avec son équipe le réseau Raymond Chabot Grant Thornton.

M. Poulin a agi au sein de plusieurs associations. Parmi elles, il a été président du Conseil économique de Beauce et également de la Chambre de commerce de Saint-Georges. Il a été membre du Forum urbain, agent de liaison pour l'Institut québécois de planification financière (région Beauce-Appalaches) et membre du comité consultatif sur la main-d'œuvre au sein de Ressources humaines Canada.

Finalement, il a été désigné « Personnalité masculine d'affaires » au Gala de l'entreprise beauceronne en 1998.



Raymond Poulin récipiendaire du Prix reconnaissance Jean-Denis Poulin

(Photo gracieuseté)

Acquisition majeure pour Rocky Mountain

Rocky Mountain a acquis son distributeur allemand BikeAction la semaine dernière. Cette nouvelle alliance permettra l'entreprise établie à Saint-Georges d'étendre sa distribution sur le marché européen. La prochaine phase de cette expansion permettra d'unir le futur des deux entreprises, permettant à Rocky Mountain de mieux servir, comprendre et soutenir les adeptes de vélo de montagne desservis par

BikeAction. L'entreprise européenne continuera d'exercer ses activités en tant qu'entité distincte et de servir sa fidèle clientèle, et ce, en préservant tout le personnel en place et en bénéficiant du soutien des équipes de Rocky Mountain. BikeAction sert les amateurs de Rocky Mountain en Allemagne, en Autriche, au Benelux, en Slovaquie, en République tchèque et en Slovénie depuis 1988. (M.F.)



POUR UN MEILLEUR EMPLOI

DÉVOILEZ VOTRE PERSONNALITÉ

au Salon de l'emploi Lévis-Bellechasse.

PRÈS DE 100 EMPLOYEURS - PRÈS DE 2 000 EMPLOIS



14 et 15 AVRIL

LÉVIS CENTRE DES CONGRÈS
VENDREDI 10 h à 17 h
SAMEDI 9 h à 15 h

selb.ca | [f](#) [t](#) [in](#) [@](#)

PARTENAIRES OR



FRONTMATEC



>406931

8 - L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le 5 avril 2023

LE BARILGRILL

Brasserie Grillades DEPUIS 2010

SOUPER SPECTACLE

PRÉSENTÉ PAR *les méchants SHOWS*

Vendredi 14 avril 2023

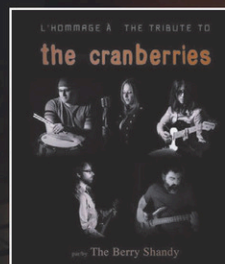


DARK WHISKY
New country
Avec invité spécial
Dave Chenel

SPECTACLE
20\$ + taxes / billet

SOUPER - SPECTACLE
55\$ + taxes et frais / billet

Samedi 22 avril 2023



U2 & CRANBERRIES
HOMMAGE DOUBLE
ROCK ANNÉE 80'S ET 90'S

SPECTACLE
30\$ + taxes / billet

SOUPER - SPECTACLE
60\$ + taxes et frais / billet

Réservation :
418 228-4448
ou barilgrill.com

Surmonter les difficultés pour revenir au sommet

SÉBASTIEN ROY

sebastienroy@leclaireurprogres.ca

LANCEMENT. L'entrepreneur beaucevillois, Jean Champagne, raconte les difficultés vécues par son entreprise Portes Patio Résiver entre les années 2003 et 2005 dans le livre *Crash – Le combat d'un entrepreneur*, paru le 4 avril.

Différents facteurs économiques et politiques ont freiné l'ère d'aller de l'entreprise, dont la hausse de la valeur du dollar canadien par rapport à la devise américaine et la perte d'importants clients. D'autres embûches se sont dressées sur la route de M. Champagne et de son associé à l'époque, Éric Gilbert.

«Ce fut une période de très grande difficulté, d'efforts exceptionnels de toute l'équipe du personnel et de nos partenaires», a décrit M. Champagne lors du lancement le 29 mars à l'École d'entrepreneurship de Beauce.

L'ouvrage fait état des difficultés rencontrées, mais surtout, le lecteur en apprend sur l'état d'esprit de M. Champagne, tant dans les bons moments que les plus difficiles. À un moment de la lecture, il raconte que les banquiers auraient préféré qu'il quitte son entreprise.

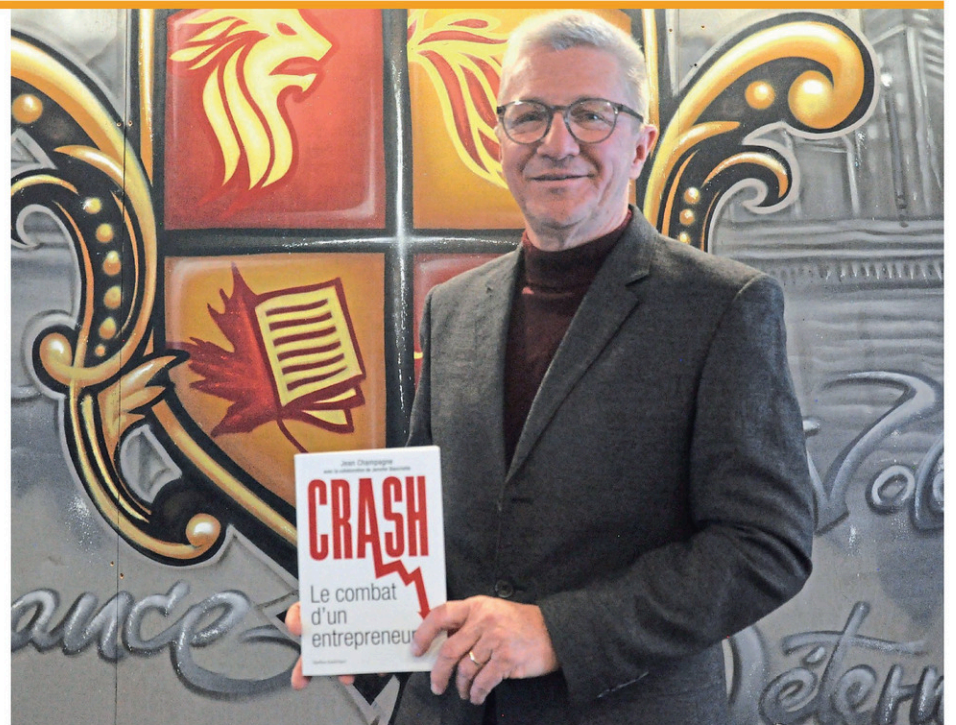
Portes Patio Résiver existe toujours aujourd'hui. C'est donc dire que M. Champagne a trouvé une solution pour redresser son entreprise. L'entrepreneur ne conserve aucune

rancune envers les personnes qui auraient préféré le voir quitter à l'époque. «Quand l'entreprise va mal, ce n'est pas à cause des banquiers. Il m'a fallu du temps pour comprendre que si ça allait mal, ce n'est pas à cause d'une variation du taux de change ni parce que mon client avait fait faillite. Un jour, on comprend que c'est nous la cause du problème» a-t-il confié.

Ce lancement représente plusieurs années de travail pour le Beaucevillois, visiblement fier de cet accomplissement. «Je suis convaincu que mon parcours peut aider ceux qui vivent la même situation que j'ai vécue et aider les autres à l'éviter. Si ça ne peut qu'aider un seul entrepreneur à ne pas perdre son estime de soi, cela vaudra tous les efforts que j'ai consacrés au récit», a ajouté M. Champagne.

Lors de la soirée, le président et chef de la direction de Groupe Canam, Marc Dutil, qui signe la préface du livre, a tenu à féliciter M. Champagne. «C'est important de comprendre que les entrepreneurs ne se battent pas juste pour eux, mais pour leur famille, leurs proches et leurs employés», a-t-il notamment mentionné.

Le récit *Crash – Le combat d'un entrepreneur* est entre autres disponible à la librairie Sélect et celle de la Chaudière, ainsi que chez Renaud-Bray à Saint-Georges. Il publié aux éditions Québec Amérique et a été écrit avec la collaboration de Jennifer Blanchette.



Jean Champagne a lancé son livre le 28 mars à l'École d'entrepreneurship de Beauce.

(Photo L'Éclaireur Progrès - Sébastien Roy)



TOITURES DOYON
RBQ: 5813-3489

VOTRE TOITURE DOIT ÊTRE REFAITE ?

Contactez-nous pour un **TRAVAIL PROPRE** et de **QUALITÉ!**

418 221-5544
ESTIMATION GRATUITE

DÉCAPAGE SIGNATURE MB

Service de décapage, teinture, vernissage et laquage opaque (peinture) de cuisine et salle de bain.

Économiser
70%
du prix des armoires neuves



Soumissionnez en ligne, c'est simple et c'est rapide decapagesignaturemb.ca/soumission-en-ligne

418 998-9841 • info@decapagesignaturemb.ca

**1 CÉGEP
3 CAMPUS
18 PROGRAMMES**



CÉGEP BEAUCE-APPALACHES



UN PARCOURS À TON IMAGE

Complète ta demande d'admission avant le 1^{er} mai

cegepba.qc.ca
f i y in



Chez ZIPTOPIA, on te paie pour jouer dehors!

Viens oublier que tu travailles en jouant dehors avec nous chez ZIPTOPIA dans le Parc du Massif du Sud, situé à Saint-Philémon, en pleine nature!



Joins-toi à une équipe où l'amusement et le plaisir font partie du quotidien!!



Bonus de 500\$
si tu restes tout l'été!

- **Salaire de 18 à 20\$ de l'heure selon ton expérience**
- **Possibilité d'hébergement à proximité du lieu de travail**

Ça t'intéresse?

Tous les détails : ziptopia.com

Le Code d'honneur de Mélissa Pomerleau

CLAUDIA FORTIER

cfortier@courrierfrontenac.qc.ca

LITTÉRATURE. L'entrepreneure, conférencière et coach d'affaires Mélissa Pomerleau a récemment lancé son tout premier livre intitulé « Code d'honneur, bâtir autrement pour redonner au suivant ». L'autrice beauceronne souhaite ainsi partager son histoire atypique et les épreuves auxquelles elle a fait face afin d'inspirer les gens à construire leur vie différemment.

« Le tout est parti d'un point de bascule que j'ai eu dans ma vie et des épreuves qui m'ont amenée à une transformation. Cela m'a poussée à me bâtir un code d'honneur qui m'aide à prendre des décisions dans toutes les sphères de ma vie, autant professionnelle que personnelle. »

Les quatre premiers chapitres du livre abordent donc ces événements hors de son contrôle qui incluent un contexte de violence, la maladie de son fils et un accident qui l'a partiellement défigurée. Ces épreuves l'ont par la suite conduite à mieux se définir et à rebondir plus forte que jamais. « En un court laps de temps, plusieurs choses sont arrivées et j'ai perdu tous mes contrats de travail. Je me suis retrouvée seule à la maison avec mes enfants et j'ai eu besoin de l'aide de Moisson Beauce. Quand je me suis relevée, j'ai décidé de redonner au suivant. »

Elle s'est d'abord impliquée avec l'organisme beauceron, puis auprès des Banques alimentaires Canada. Elle est aussi devenue ambassadrice de Centraide depuis 2016. Participer activement dans sa communauté auprès des plus démunis est devenu une partie importante de sa vie. « Parfois, il nous arrive des épreuves qui vont plus tard se transformer en cadeaux. Sur le chemin, nous n'en sommes pas conscients. En réussissant à retourner les épreuves positivement, nous pouvons en sortir grandis. Dans le livre, je parle de foi, d'intuitions, de convictions et d'espoir. Je crois que tous pourront se retrouver dans mon récit. »

Mélissa Pomerleau a autrefois été présidente de la firme Pomerleau Architecture & Design inc. et a œuvré pour le Groupe TVA ainsi que plusieurs stations radiophoniques. Elle est aussi



La femme d'affaires originaire de la Beauce est aussi conférencière corporative et artiste multidisciplinaire. (Photo gracieuseté)

artiste en arts visuels sous le nom de POMERLO et elle évolue comme conférencière corporative depuis une vingtaine d'années.

Cette idée de livre a été longuement mûrie, souligne-t-elle. « Quand j'étais jeune, je me disais toujours qu'un jour j'allais en écrire un. Toutefois, quand on ne met pas de date à un projet, il a tendance à s'étirer. J'ai finalement décidé que le moment était venu. À 45 ans, j'estime que j'ai assez d'expérience et de bagage pour apporter quelque chose. Je ne me serais pas vue le faire à 20 ans. J'étais rendue là dans mon cheminement. »

Pour elle, l'objectif est d'inspirer et d'aider les personnes ayant vécu des épreuves afin de leur redonner espoir pour la suite. Soulignons que la préface du livre a été écrite par le pianiste international multidisciplinaire Christian Marc Gendron.

« Code d'honneur, bâtir autrement pour redonner au suivant » est disponible dans plusieurs librairies à travers le Québec et l'Europe. L'autrice travaille déjà sur un deuxième ouvrage qui devrait être publié dans les prochaines années.

Une semaine de l'érable haute en saveurs

JASON LAFONTAINE

jlafontaine@leclaireurprogres.ca

CONCOURS. Du 11 au 19 mars avait lieu la semaine de l'érable, où plus de 1500 clients ont pu déguster des plats inspirés des produits de l'érable offerts par des restaurateurs de la région.

« La 5^e édition aura marqué plusieurs records pour Destination Beauce. Nous avons eu la chance de doubler notre achalandage sur la page de l'événement, de doubler le nombre de vote du public et de faire exploser la visibilité de nos restaurants à plus d'un demi-million d'impressions sur les réseaux sociaux », indique Marie-Émilie Slater-Grenon, directrice du développement touristique de Destination Beauce.

Le public était invité à voter pour son plat préféré tout au long de la Semaine. Le prix a été décerné à la Bleuétière Goulet, grâce à son burger de porc effiloché à la sauce BBQ au gin à l'érable, accompagné d'une poutine et salade de chou. Le tout, avec un pouding chômeur et crème glacée pour le dessert. Quant à la catégorie « Beauceron boutte pour boutte », c'est le Restaurant 1668 qui a remporté la palme avec son gâteau bavarois à l'érable, cœur de bleuets, croustillant aux noix d'érable, meringue au poivre clavalier, accompagné d'un granité au cidre de feu et de son bâtonnet de tige.

Des membres du public ont également eu la chance de remporter des prix, dont des billets pour le festival beauceron de l'érable et des paniers-cadeaux.

Secondaire en spectacle

Les gagnants de la finale locale

JASON LAFONTAINE

jlafontaine@leclaireurprogres.ca

SCOLAIRE. Plusieurs élèves ont bravé la scène le 23 mars à la polyvalente Saint-Georges dans le cadre de la finale locale de secondaire en spectacle.

Le jury composé de M^{me} Johanne Bolduc, Olivier Turcotte et Pierre-Alexandre Boutin ont choisi deux numéros parmi les 13 performances présentées au cours de la soirée. Les gagnants auront la chance de représenter la polyvalente à la maison de la culture de Bellechasse à Saint-Damien lors de la finale régionale.

Les numéros choisis sont ceux de Thibault Eeckoute, un élève de 5^e secondaire qui a interprété *Je suis malade* de Lara Fabian, et celui de Jade Mercier de 3^e secondaire, dans la catégorie création partielle danse intitulé *Je te laisserai des mots*. Le jury fut charmé non seulement par son talent et sa performance, mais surtout par le message et l'émotion qu'elle a transmis.

C'est le numéro *La société* dans la catégorie, création totale musique, présentée par Alicia Guay, Rose-Marie Lagrange, Vincent Fortin, Frédéric Bélanger, Léonard Toulouse et Tristan Boulet Dubois, qui a remporté le prix coup de cœur du public.

Les deux numéros nommés par le jury se sont mérité chacun une bourse de 100 \$ en



Thibault Eeckoute, qui a interprété *Je suis malade* de Lara Fabian, en compagnie du jury. Photo gracieuseté

plus de se rendre à la finale régionale. Quant à au coup de cœur du public, le groupe a obtenu une bourse de 50 \$.

Le jury a aussi souligné le travail extraordinaire de l'équipe d'animation qui a su divertir le public entre chaque numéro par des sketches variés. De plus, le travail de l'équipe technique a fait de cette soirée un succès par la qualité du son, des éclairages et de l'enchaînement des numéros.

La partie hors concours fut assurée par deux groupes de musique formés d'élèves de 1^{er} secondaire de l'école des Deux Rives, qui ont interprété *Killing in the name* et *Riptide*.

COMMUNAUTAIRE

Plus de 2000 \$ amassés

La 11^e édition du tournoi de volleyball de la Fondation de la polyvalente des Abénaquis, située à Saint-Prospère, a eu lieu le 18 mars dernier. L'événement a permis d'amasser plus de 2 000 \$. Ce montant servira à venir en aide à des étudiants plus démunis. Ils auront l'occasion de participer entre autres à des activités scolaires et des voyages étudiants. La Fondation de la polyvalente des Abénaquis assure aussi que tous les élèves se nourrissent bien avant les classes. Les équipes gagnantes de la 11^e édition du tournoi de volleyball sont Les Farfadets (Classe B), Les Avengers (Classe C) et Les 6 fantastiques (Classes B+). (M.F.)

SAVIEZ-VOUS QUE...



L'utilisation des herbicides sur nos pelouses peut avoir des conséquences graves.

Certaines maladies sont liées à l'utilisation de ces herbicides : bronchite chronique, maladie de Parkinson, cancer. Il est prouvé que des résidus de ces produits restent présents dans l'air et dans le sol après utilisation.

Une pelouse qui contient différentes sortes d'herbes est en meilleure santé et plus résistante aux maladies et à la sécheresse.

Avant de traiter vos pelouses, informez-vous à savoir si vous mettez votre santé et celle de vos enfants en péril, car ceux-ci peuvent facilement entrer en contact avec des objets contaminés par des pesticides.

Il existe des solutions alternatives et faciles à appliquer pour obtenir une pelouse naturellement belle et sécuritaire.

Comité environnement, Afeas Saint-Georges



FAITES PARTIE DU DÉCOR AU SOLSTICE FESTIVAL

8 AU 11
JUN 2023
DEUXIÈME ÉDITION
SAINT-GEORGES

Vivez une expérience immersive unique

Le Solstice Festival revient cette année pour sa deuxième édition et il promet d'être encore plus coloré et éclatant que jamais. Cette année, la thématique fluo sera au cœur de l'événement, ce qui promet d'en mettre plein la vue aux festivalières et festivaliers. L'événement se déroulera à l'Espace Carpe Diem de Saint-Georges de Beauce, du 8 au 11 juin 2023. Une programmation des plus diversifiée et vivante comprenant 25 spectacles sur quatre scènes vous fera découvrir de multiples artistes d'ici et d'ailleurs!

Préparez votre fluo!

Le Solstice Festival, c'est encore plus que de la musique et de la bouffe! C'est une véritable expérience immersive où l'on plonge dans un univers parallèle, où tout n'est que couleurs et lumières. Avec sa thématique fluo, le festival promet de faire vibrer les sens des festivalières et festivaliers, en leur offrant une ambiance unique et déjantée.

Le décor du site se transformera à la tombée de la nuit, offrant une atmosphère éclectique immersive. Partez à la rencontre de flamants roses, de cactus, de personnages et de bien plus encore qui sauront illuminer l'Espace Carpe Diem. Vous êtes donc invité.es à sortir vos vêtements blancs et fluos, à vous maquiller et à laisser votre sérieux à la maison tout au long du week-end afin de vous-mêmes faire partie du décor!

Soirée Fluo Électro

Participez à la soirée Fluo Électroworld du Solstice Festival le 9 juin prochain avec Papish, DJ Sugarface Belfo, et le collectif Moonshine avec Pierre Kwenders (dj), San Farafina & Akantu. Le collectif de DJ sera accompagné de musiciens et de danseurs pour mettre le feu à l'Espace Carpe Diem. Cette soirée risque de rester gravée dans le cœur des festivalières et des festivaliers.

After-Fluo Hip-Hop!

En plus des spectacles proposés sur le site de l'événement, les soirées After-Solstice à La Brasserie Murtha prolongeront la fête. Rendez-vous dès 23h, le 9 juin prochain pour la soirée After-Fluo Hip-Hop avec Sans Pression et DJ Licious. La soirée promet d'être mémorable pour tous les amateurs de hip-hop et de musique urbaine.

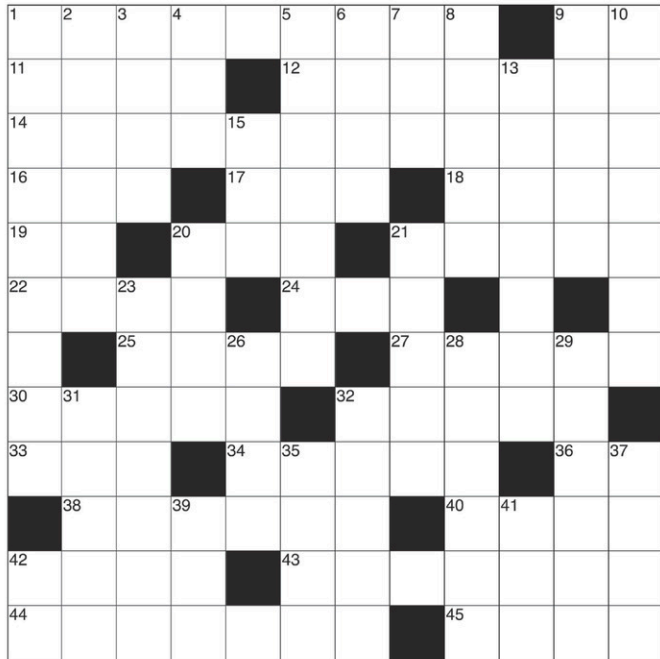
Rendez-vous au Solstice Festival!

Si vous cherchez une expérience musicale et culturelle inoubliable, dans une ambiance fluo et déjantée, ne manquez pas le Solstice Festival à Saint-Georges de Beauce les 8, 9, 10 et 11 juin prochain. Avec sa programmation éclectique, ses activités inspirées des cultures du monde, et sa thématique fluo, le festival promet d'en mettre plein la vue et de faire vibrer les sens des festivaliers. Pour connaître en détail la programmation de la 2^e édition du Solstice Festival, rendez-vous au www.lesolsticefestival.com



MOTS CROISÉS

N° 815



HORIZONTALEMENT

1. Le plaisir est son but.
9. Ordre anglais.
11. Invariable.
12. Inopportun.
14. Indulgence excessive.
16. 100 mètres carrés.
17. Change chaque année.
18. Barbouillé.
19. Tangente.
20. Lettre grecque.
21. Poivrier grimpant.
22. Partie centrale d'un cyclone.
24. Dit non.
25. Boit avec la langue.
27. Malotru.

VERTICALEMENT

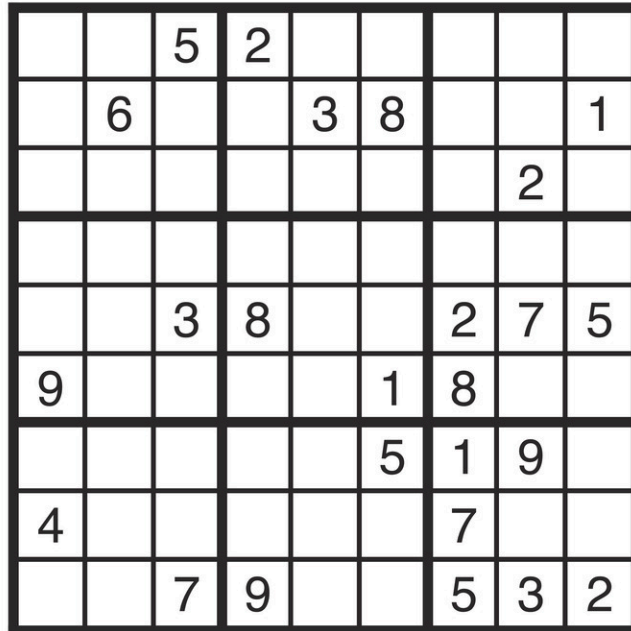
1. Massacre.
2. Tue.
3. Figure du jeu de cartes.
4. Organisation de la résistance palestinienne.
5. Conçoit.
6. Vêtement militaire des Romains.
7. Dissimulés.
8. Bien ouvert.
9. Éclabousse.
10. On en fait de la soupe.
13. Crustacé marin.
15. Faible.

VERTICALEMENT

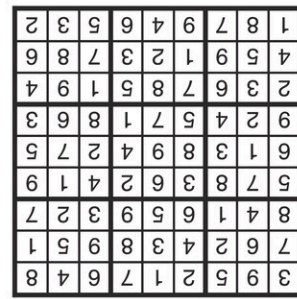
20. Dépourvu de saveur.
21. Terme de musique.
23. Interdit.
26. Épouvante.
28. Insuffisance rénale grave.
29. Chargée.
31. Langue sémitique.
32. Algue.
35. Mauvais penchant.
37. Crochet double.
39. Balle qui fait le point.
41. Empreinte génétique.
42. Ville de la Mésopotamie.

SUDOKU

N° 815



RÉPONSES DU N° 815



11040, 6^e AVENUE, ST-GEORGES

Eric Drouin
Acupuncteur
membre de l'Ordre des Acupuncteurs du Québec

Bébés et adultes
Fertilité et grossesse
Électro-acupuncture - Ventouses
Aiguilles de 13mm à 12,5cm (½" à 5")
intra-musculaires et articulaires

Cell : 418.225.2455

L'Éclaireur
VOTRE MÉDIA D'ICI
Progrès.ca

**Vous êtes une nouvelle entreprise ?
Vous aimeriez promouvoir vos nouveautés ?**

Nos services :

- Création de sites Web et microsites
- Facebook ADS
- Google ADS
- Publicités traditionnelles
- Concours Web
- Bannières Web standards et géo ciblées
- Publireportage

Marie-Michèle Gagné
418 225-3109
mmgagne@leclaireurprogres.ca

ici Nous sommes **PLUS** qu'un journal papier

SUIVEZ-NOUS

L'Éclaireur
Progrès.ca

DIMANCHE 30 AVRIL
13 H À 16 H

Invitation
PORTES OUVERTES

ENTRÉE LIBRE

VENEZ CÉLÉBRER NOS 12 ANS AVEC NOUS LORS DE NOTRE JOURNÉE PORTES OUVERTES.

LE MANOIR DU QUARTIER FIÈREMENT BÂTI ET GÉRÉ PAR DES GENS D'ICI!

8080, 5^e avenue Saint-Georges (Qc) G5Y 0G3

Suivez-nous

MANOIR DU Quartier

FRIPERIE MÈRES ET MÔMES

Payez **20\$** et obtenez **25\$** sur les certificats-cadeaux de la Friperie Mères et Mômes

exclusivement sur **rabaischocs.com**

AVIS DATE DE TOMBÉE DEVANCÉE: Veuillez noter que pour faire paraître une petite annonce pour la prochaine parution, l'heure de tombée sera jeudi 15h.

IMMOBILIER 100 à 299 | MARCHANDISE 300 à 399 | SERVICES 400 à 599 | EMPLOI ET FORMATION 600 à 799 | ÉVÉNEMENTS SPÉCIAUX 800 à 899 | VÉHICULES 900 à 999

418 228-8858 ou sur place
1480, boulevard Dionne, suite 208

Heure de tombée: vendredi 15h

Mode de paiement:

205 Logements / appartements à louer

GRAND 3-1/2, 2ème étage, 4 électros inclus, 500\$/mois + hydro, libre maintenant, St-Georges, 418-313-7182

270 Bureaux / locaux à louer

LOCAL commercial environ 1,600 pi.ca. 1ère Avenue coin 123e avenue, St-Georges. Peu servir de bureau ou magasin. Libre 1er juin. 418-313-7182

Trouvez-en encore plus sur vosclasses.ca

324 Articles de chasse et pêche

! Rachat ou consignation de vos armes à feu par l'entreprise Sécure Armes, service professionnel, argent comptant, reçu, transfert SIAF et GRC: 581-989-ARME (2763)

424 Astrologie/occultisme

Ana Médium, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél.: 450-309-0125

555 Argent à prêter

PRÊT de 500\$ sans enquête de crédit. creditcourtagage.ca 1-866-482-0454

585 Services financiers divers

FINANCEMENT Brisson. Prêt hypothécaire privé. Financement automobile. Aucun cas refusé. Léger dépôt. 1-866-566-7081

SOLUTIONS À L'ENDETTEMENT. Restez à la maison! Tout se fait en ligne. Laissez nous vous aider.

Trop de dettes? Reprenez le contrôle. Plusieurs bureaux en Beauce pour vous servir. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 418-425-1127

845 Prières/remerciements

REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue. S. D.

TEL-JEUNES
www.teljeunes.com
1 800 263-2266

AGENDA COMMUNAUTAIRE

CERCLE DE FERMIERES SAINT-GEORGES #33: L'association souhaite poser un geste environnemental en utilisant les produits durables et recyclés. Le Cercle amassera des goupilles de cannettes, des attaches à pain en plastique et des cartouches originales d'encre vides lors de sa prochaine rencontre qui aura lieu le 5 avril à 13h au 4^e étage du Centre culturel Marie-Fitzbach. Pour adhérer au Cercle, contactez Andrée Morissette au 418 957-5036.

FADOQ L'ASSOMPTION: Bureau ouvert les mardis 11, 18 et 25 avril de 12h30 à 15h30. Cours de danse latine en ligne les lundis à 18h30 au sous-sol de l'église de l'Assomption. Inscription auprès de Pierre Vachon au 438 825-2510. Pour info contacter Marielle au 418 228-5622 ou Jacques au 418 226-7316.

FADOQ SAINT-GEORGES: Pour adhésion ou renouvellement contactez Juliette Fortin au 418 228-1819. Danse tous les 1^{er} et 3^e dimanche de chaque mois à 13h30 à la salle paroissiale. Chorale et Vie active tous les mardis Cartes et billard tous les mardi et jeudi en P.M.

GROUPE D'ENTRAIDE FIBROMYALGIE, ARTHRITE ET DOULEURS CHRONIQUES: Le GEFA a pour mission d'offrir du soutien et des outils à ses membres vivant avec la fibromyalgie, l'arthrite et douleurs chroniques. Pro-

chaine activité: Cabane à sucre chez Aurélien Lessard le 8 avril à 11h30. Membre 27\$, non-membre 34\$, neuf ans et moins 10\$. Pour infos: Monique 418 228-4758 Louise Roy 418 227-1559

BOUTIQUE MISSIONNAIRE: Situé à l'église l'Assomption de Saint-Georges Est, il nous fera plaisir de vous accueillir après les messes du mercredi au vendredi à partir de 16h30 et le dimanche à compter de 9h30. Possibilité de prendre rendez-vous sur appel au 418 215-4203. Vous êtes généreux de votre temps et sensible aux causes humanitaires? Venez nous rencontrer!

FADOQ SAINT-CÔME-LINIÈRE: Pour adhésion: 418 685-1273. Activités régulières tous les mardis à 13h et les Jeux-di aînés actifs tous les jeudis à 13h. Bingo le premier dimanche de chaque mois. Ouvert à tous. 18 ans et plus.

ALCOOLIQUES ANONYMES: Si vous pensez avoir un problème avec l'alcool, Alcooliques Anonymes peut vous aider, 1 888 857-4784.

FADOQ SAINT-PROSPER: Bingo du club Fadoq le 16 avril, 13h15 à la salle SBC au centre récréatif Desjardins. Après-midi de danse le 23 avril au même endroit. Fête des jubilaires prévue le 18 juin. Des détails vous seront donnés plus tard.

SERVICES SPÉCIALISÉS

COÛT: MAXIMUM 10 LIGNES

- 4 semaines = 68\$
- 13 semaines = 179\$
- 26 semaines = 276\$
- 52 semaines = 496\$

ÉLECTRICIEN
INSTALLATION ÉLECTRIQUE MARIO FORTIN INC.

Pour travaux de rénovation

- Spa, piscine
- Finition sous-sol
- Changement de panneaux

418 227-5639
418 230-6265 cell
RBQ: 8330-4212

(12-04-2023) 383846 AL

PATIOS DEC-K-ING BEAUCE
ESTIMATION GRATUITE

Pour protéger: patios, terrasses, galeries, balcons

- Membrane de vinyle en rouleau
- 100% imperméable
- Choix de couleurs tendances
- Surface confortable et sécuritaire
- Résiste aux UV, au sel, au chlore et aux variations extrêmes du climat
- Duré de 20 ans et +

INFO: 418 227-5567
WWW.kingbeauce.com
R.B.Q 2633-8426-67

(20-09-2023) 411596 CDP

CUISINE ART ST-GEORGES INC.
SPÉCIALITÉ INSTALLATION D'ARMOIRES
DE CUISINE ET SALLE DE BAIN.

- Rénovation d'armoire de cuisine et de salle de bain
- Garde corps / intérieure
- Finition intérieure
- Et modification intérieure

R.B.Q 8280-9724-44
Membre AECQ
Assurance responsabilité
Cell: 418 226-7489

(17-05-2023) 406095 MMG

MAÇONNERIE SPÉCIALISÉE D.L. INC.

- Pose pierres décoratives (pierres collées);
- Pose de briques, pierres, blocs, etc.;
- Rép. et inspection de cheminées;
- Fabrication et modif. de foyer;
- Restauration bâtiment (fissures, rejointement, crépi, etc.);
- Rénovations générales résidentielle et commerciale.

RBQ: 5589-3929-01
Membre APCHQ
418 225-4007
www.maconneriesdl.com
info@maconneriesdl.com

(08-11-2023) 387360 CDP

metro
Metro Laval Veilleux

RECHERCHONS

COMMIS COMPTABLE

TÂCHES À EFFECTUER

- Comptes Payables
- Grand Livre
- Paie
- Travail de bureau en général

POSTE DISPONIBLE
ENTRE 24 ET 40 HEURES

HORAIRES FLEXIBLES



Si le poste vous intéresse, communiquez au MA004058Adm@metro.ca

RE/MAX Avantages AGENCE IMMOBILIÈRE

POUR VENDRE OU ACHETER UNE PROPRIÉTÉ

Annick Poitras Courtier immobilier résidentiel & commercial
B. 418 221-0101 • C. 418 215-3253 • annick.poitras@remax-quebec.com

L'AVANTAGE
SIMON COUILLARD
EXPÉRIENCE, CONFIANCE

Commission à partir de seulement 2%*

*Quand vous trouvez l'acheteur commission minimum de 2000\$ plus taxes.

Proprio Direct
AGENCE IMMOBILIÈRE

Simon Couillard
Courtier immobilier résidentiel et commercial
418 803-9192 simon.duo@hotmail.com
Société Par action d'un courtier immobilier propriodirect.com/Simon-Couillard

6127145

397385

>387161

>408652

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le 5 avril 2023 - 13

PROVINCE DE QUÉBEC
SAINT-GEORGES

AVIS AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE DE PARTICIPATION À UN RÉFÉRENDUM

Second projet du Règlement numéro 883-2023 adopté le 27 mars 2023 amendant le Règlement de zonage numéro 150-2005 de la Ville de Saint-Georges.

1. OBJET DU PROJET ET DEMANDES DE PARTICIPATION À UN RÉFÉRENDUM

À la suite de l'assemblée publique de consultation tenue le 13 mars 2023, le conseil de la Municipalité a adopté un second projet de règlement amendant le Règlement de zonage numéro 150-2005 afin d'inclure un terrain situé près du Sentier seigneurial dans une zone publique et institutionnelle.

Ce second projet contient des dispositions qui peuvent faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées afin que le Règlement numéro 883-2023 soit soumis à leur approbation conformément à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

Ce projet de règlement a pour effet d'inclure un terrain vacant situé entre le Sentier seigneurial et les terrains résidentiels de la 57^e Rue Nord dans la même zone publique et institutionnelle que le parc Veilleux.

2. DESCRIPTION DES ZONES VISÉES ET DES ZONES CONTIGÜES

La zone PB-926 est située au Sud-Est de l'usine d'épuration, au Nord-Ouest du Sentier seigneurial, de la rivière Chaudière à la rivière Pozer.

Les zones contigües sont les zones PC-923, RA-924, RA-925, PB-229, CD-201, CC-202, PB-203, RB-701, RA-927, CD-966, RA-967, CR-930, RA-928, RA-929, IA-968.

La zone RA-927 est située entre la 6^e Avenue Nord et la rivière Chaudière, de la 57^e Rue Nord au Sentier seigneurial.

Les zones contigües sont les zones PB-926, RB-701, RB-818 et CD-966.

3. CONDITION DE VALIDITÉ D'UNE DEMANDE

Pour être valide, toute demande se rapportant à la disposition ci-haut doit :

- . Provenir d'une zone visée ou d'une zone contigüe ;
- . Indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient ;
- . Être reçue à la Municipalité pour le 13 avril 2023 à 16 h 00.

. Pour être valide, le nombre de requêtes reçues doit être d'au moins 12 de la même zone ou représenter la majorité des personnes intéressées si la zone n'en comporte pas plus de 21.

4. PERSONNES INTÉRESSÉES

4.1 Toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 27 mars 2023 :

- . Être domiciliée dans la zone d'où peut provenir une demande.
- . Être domiciliée depuis au moins 6 mois au Québec.

4.2 Tout propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 27 mars 2023 :

- . Être propriétaire d'un immeuble ou occupant d'un établissement d'entreprise situé dans la zone d'où peut provenir une demande depuis au moins 12 mois.
- . Avoir produit ou produire en même temps que la demande un écrit signé par le propriétaire ou l'occupant demandant l'inscription sur la liste référendaire, le cas échéant.

4.3 Tout propriétaire indivis d'un immeuble ou occupant d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 27 mars 2023 :

- . Être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise dans la zone d'où peut provenir une demande depuis au moins 12 mois.
- . Être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins 12 mois comme celui qui a le droit de signer la demande en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. La procuration doit avoir été produite ou être produite avec la demande.

Dans le cas d'une personne physique, il faut qu'elle soit majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Dans le cas d'une personne morale il faut :

- . Avoir désigné parmi ses membres, administrateurs ou employés, par résolution, une personne qui le 27 mars 2023 est, de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est pas frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la loi.
- . Avoir produit ou produire en même temps que la demande une résolution désignant la personne autorisée à signer la demande et à être inscrite sur la liste référendaire, le cas échéant.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne intéressée à plus d'un titre conformément à l'article 531 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

5. ABSENCE DE DEMANDES

Toutes les dispositions du second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

6. CONSULTATION DU PROJET

Le second projet de règlement est disponible pour consultation au bureau de la greffière aux heures ordinaires de bureau ou en communiquant par téléphone au numéro 418 228-5555 (poste 2212) ou par courriel à greffe@saint-georges.ca.

Donné à Saint-Georges,
Ce 5^e jour d'avril 2023.

M^e Isabelle Beaulieu, notaire
Greffière



Le Fest'île annonce sa programmation

Le Fest'île Beauceville, qui aura lieu le 11 et 12 août prochains sur l'île ronde à Beauceville, a annoncé le 20 mars la programmation de sa troisième édition.

Les festivaliers pourront assister aux prestations de Les Colocs – Ensemble, LBA BAND, La Grand-Messe, Les Fils du Diable, Laurence St-Martin, Les Poffin, les DJ Bryan Gingras et Louis-Patrice Roy. Nouveaux cette année sont les 4 à 6 avec food trucks et chansonniers.

Les billets sont actuellement en prévente sur le site du fest'île. L'entrée est gratuite pour les 11 ans et moins. (J.L.) (Photo gracieuseté)

AVIS PUBLIC

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

Avis est donné que, suite au décès de Linda Pomerleau en son vivant domiciliée au 2535, 5^e Avenue, Saint-Georges, survenu le 29 septembre 2022, qu'un inventaire de ses biens a été fait le 8 mars 2023 par Véronique Busque conformément à la Loi.

Cet inventaire peut être consulté par les intéressés à Lévis, au 1041 rue de l'Eau de Rose, sur rendez-vous uniquement en téléphonant au 418 903-6103. Donné ce 27 mars 2023, à Saint-Georges.

Véronique Busque, liquidatrice.

>412569

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les 30 jours de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit assermenté qui fait état de ses motifs, ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les 45 jours de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à la personne, et être adressée à la Régie des alcools, des courses et des jeux, 200, chemin Sainte-Foy, bureau 400, Québec (Québec) G1R 1T3.

| NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR | NATURE DE LA DEMANDE | ENDROIT D'EXPLOITATION |
|------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 9462-7098 Québec Inc. 28, Route 108 Est Saint-Éphrem-de-Beauce (Québec) G0M 1R0 | Augmentation de la capacité du permis de bar et addition des autorisations de danse et de spectacle sans nudité au permis de bar au 1 ^{er} étage. | BAR L'EXIT 28 28, Route 108 Est Saint-Éphrem-de-Beauce (Québec) G0M 1R0 Dossier: 233 296 |
| 9270-9625 Québec Inc. 9150, boul. Lacroix Saint-Georges (Québec) G5Y 5P4 | Addition d'une localisation terrasse au permis de restaurant | RESTAURANT BECCO PIZZA SAINT-GEORGES 9150, boul. Lacroix Saint-Georges (Québec) G5Y 5P4 Dossier: 1 169 721 |

>412996

Québec

SAMEDI
29 JUILLET 2023



SARA DUFOUR



MERLE MARLOW BAND



ÉRIC
LAPOINTE

Les Festivités western de Saint-Victor auront lieu du 24 au 30 juillet 2023. (Photo gracieuseté)

Festivités western de Saint-Victor

La programmation musicale annoncée

JASON LAFONTAINE

jlafontaine@leclairleurprogres.ca

FESTIVAL. Les Festivités western de Saint-Victor ont annoncé le 29 mars la programmation pour leur 44^e édition, qui aura lieu du 24 au 30 juillet.

Parmi les têtes d'affiche, on compte Éric Lapointe, Les Trois Accords, Sara Dufour, David Thibault, DJ Dan D-NOY et Arthur l'Aventurier.

D'autres artistes seront au rendez-vous, notamment Alan Jackson Expérience, Blue Ridge Band, Merle Marlow Band, Road Trip Country Band, Phil Lauzon et son Hommage à Luke Combs ainsi que la formation Lendemain de Veille.

Les passeports pour la semaine seront en prévente à compter du jeudi 30 mars à 12h. La programmation complète ainsi que plusieurs nouveautés concernant le festival seront révélées le 18 mai.



AVIS APPEL D'OFFRES

La municipalité de Saint-Benjamin requiert des offres pour le projet de collecte et traitement des eaux usées de Morisset-Station. Le présent appel d'offres consiste à retenir les services professionnels d'un prestataire de services afin d'effectuer la conception des plans et devis, la préparation et la transmission de la demande d'autorisation au MELCCFP, la préparation de l'évaluation environnementale de site (phase 1), la préparation et la gestion des mandats complémentaires, la préparation des documents d'appel d'offres pour construction, les services durant l'appel d'offres ainsi que l'accompagnement durant les travaux.

Les intéressés pourront se procurer les documents d'appel d'offres en s'adressant à un représentant du Service électronique d'appel d'offres (SEAO) au numéro 1 866 669-7326 ou en consultant leur site Internet www.seao.ca, et ce, à partir du **4 avril 2023**.

Les soumissions devront être conformes aux exigences du devis et présentées sur les formules fournies à cette fin.

Les soumissions dans des enveloppes cachetées et identifiées « **Services professionnels ingénierie – Projet collecte et traitement des eaux usées de Morisset-Station** » et reçues au plus tard à **11 h 00, le 4 mai 2023** au bureau municipal situé au 440, avenue du Collège, Saint-Benjamin, Québec, G0M 1N0.

Les soumissions seront ouvertes au même endroit, en présence d'au moins deux témoins. À cette étape, seulement les noms des soumissionnaires seront déclarés à haute voix, puisque les documents seront analysés par la suite pour conformité et les offres soumises à la pondération d'un comité de sélection chargé de les évaluer sur la base des documents fournis.

La Municipalité de Saint-Benjamin ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues ni à recourir à aucun frais ou obligations d'aucune sorte envers le ou les soumissionnaires.

Isabelle Beaudoin
Directrice générale

>413405



PROVINCE DE QUÉBEC
SAINT-GEORGES

AVIS PUBLIC

DEMANDE DE DÉROGATION MINEURE POUR LE 420, 40^E AVENUE SUD

AVIS est, par les présentes, donné par la soussignée greffière, conformément à l'article 145.6 de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme* :

QUE, lors de la séance ordinaire du conseil qui se tiendra le lundi 24 avril 2023, à compter de 19h30 au 11 700, boulevard Lacroix à Saint-Georges, le conseil municipal statuera sur la demande de dérogation mineure suivante :

IMMEUBLE VISÉ

Un immeuble situé au 420, 40^e Avenue Sud.

NATURE ET EFFETS DE LA DEMANDE

La nature de la dérogation demandée vise à permettre que la partie existante de l'unité d'élevage demeure au même endroit qu'actuellement, soit à une distance séparatrice d'environ 71 m et d'environ 91 m par rapport à deux résidences au lieu de 108,9 m requis pour un accroissement jusqu'à 218,8 unités animales.

Que toute personne intéressée pourra se faire entendre par le conseil municipal relativement à cette demande lors de la séance du 24 avril prochain ou encore en transmettant ses commentaires par écrit à l'adresse suivante : greffe@saint-georges.ca à compter du jour de la publication du présent avis, et ce, jusqu'au 24 avril 2023 à 16 h.

Donné à Saint-Georges,
ce 5^e jour d'avril 2023.

M^e Isabelle Beaulieu, notaire
Greffière

>413124



PROVINCE DE QUÉBEC
SAINT-GEORGES

AVIS DE L'ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION SUR LE RÈGLEMENT NUMÉRO 888-2023 LUNDI 24 AVRIL 2023 À 19 H 30

À TOUTES LES PERSONNES SUSCEPTIBLES D'ÊTRE INTÉRESSÉES PAR LE PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO 888-2023 AMENDANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NUMÉRO 150-2005 DE LA VILLE DE SAINT-GEORGES

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné par la soussignée greffière :

Que le conseil municipal, suite à l'adoption par sa résolution numéro 23-13382 à sa séance ordinaire du 27 mars 2023, du projet de règlement numéro **888-2023 amendant le Règlement de zonage numéro 150-2005 concernant l'hébergement touristique et les usages résidentiels au centre-ville**, tiendra une assemblée publique de consultation le **24 avril 2023** à compter de 19h30 dans la salle du conseil située au 11700, boulevard Lacroix, Saint-Georges (Québec) G5Y 1L3, en conformité des dispositions de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q., c. A19.1)*.

Que ce projet de règlement a pour effet :

- D'actualiser les dispositions relatives à l'hébergement touristique suite aux modifications de la loi provinciale sur l'hébergement touristique.

Les établissements de résidence principale et les résidences de tourisme (location à court terme d'un logement, d'une maison ou d'un chalet) seront considérés comme des usages résidentiels.

- Favoriser l'ajout de logements au centre-ville en retirant l'obligation de fournir du stationnement pour les usages résidentiels au centre-ville et en autorisant un étage supplémentaire dans les zones du centre-ville situées le long de la 1^{re} Avenue, de la 118^e Rue à la 125^e Rue.

Qu'au cours de cette assemblée publique, le président d'assemblée expliquera le projet de règlement ainsi que les conséquences de son adoption et entendra les personnes qui désirent s'exprimer à ce sujet.

Que ce projet de règlement contient des dispositions propres à un règlement susceptible d'approbation référendaire.

Que ce projet de règlement est disponible pour consultation au bureau de la greffière aux heures ordinaires de bureau ou en communiquant par téléphone au numéro 418 228-5555 (poste 2212) ou par courriel à greffe@saint-georges.ca.

Donné à Saint-Georges,
ce 5^e jour d'avril 2023.

Me Isabelle Beaulieu, notaire
Greffière

L'ÉCLAIREUR PROGRÈS - Le 5 avril 2023 - 15
121314

Plusieurs médailles pour le CNRB

NATATION. Le Club de natation régionale de Beauce (CNRB) a connu de bonnes performances lors de la quatrième rencontre régionale, le Défi NSH (Natation Sainte-Foy et Haute-Saint-Charles) qui s'est tenu les 25 et 26 mars à la Piscine Sylvie-Bernier de Sainte-Foy. Les 20 nageurs beaucerons participants ont fait très bonne figure, ramenant sept médailles.

Chez les garçons, les frères Bergeron, Hubert et Émile, se sont distingués. Hubert a récolté une médaille d'or au 50 m dos et une médaille d'argent au 50 m papillon. Émile a terminé premier au 200 m dos. Émile Soulière a raté de peu le podium, terminant deux fois quatrième et deux fois cinquième.

Du côté des filles, Maude Frenette a obtenu une médaille de bronze au 200 m brasse alors que Évelyne Lacasse a fait de même au 50 m dos. Ophélie Sirois a de son côté ramené une médaille d'argent au 100 m papillon.

Le lendemain, c'était au tour des plus jeunes de concourir dans le même bassin. Les neuf nageuses du CNRB inscrites en ont profité pour inscrire leurs meilleures performances et ont remporté cinq médailles. (M.F.)



La délégation du CNRB lors du Défi NSH.

(Photo gracieuseté)

AVIS DE DÉCÈS



Pierrette Nadeau

(1949 - 2023)

Au Centre intégré de santé et de services sociaux de Chaudière-Appalaches, secteur Beauce, le 22 mars 2023, à l'âge de 73 ans et 5 mois, est décédée madame Pierrette Nadeau, conjointe de monsieur André Gilbert et fille de feu Antoine Nadeau et de feu Angélique Giroux. Elle demeurait à Saint-Côme-Linière.

Madame Pierrette Nadeau sera exposée à la résidence funéraire Roy & Giguère Inc., 7, 7^e Rue Est à Saint-Martin, le dimanche 9 avril en soirée de 19h à 21h ainsi que lundi, jour des funérailles, à compter de 10h. Le service religieux sera célébré le lundi 10 avril à 12h30 en l'église de Saint-Martin et de là au crématorium du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches. La mise en habitacle aura lieu à une date ultérieure au columbarium du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches.

Elle laisse dans le deuil outre son conjoint, monsieur André Gilbert; ses enfants: feu Marco (Brigitte Létourneau), Manon et Chantale (Pierre Bruneau); ses petits-enfants: Stéphanie Gilbert (Sébastien), Patricia Gilbert, Marie-Soleil Bédard (Simon), Pier-Alex Bédard, Jacob Bédard, Marc-Antoine Nadeau, Pier-Olivier Nadeau et feu Audrey-Ann Nadeau ainsi que ses arrière-petits-enfants: Nathan Gilbert, Isaac Drouin et bébé à venir. De la famille Nadeau, elle était la soeur de: feu André, Suzanne, Nicole, Roland (Denise Pépin), Ghislaine (feu Yvon Bolduc, Jean-Guy Lessard), Gaétane (feu Alain Chevanel), Yvon et Alain (Lise Gaulin). De la famille Gilbert, elle était la belle-soeur de: Mariette (feu Simon Poulin, feu Rosaire Boucher, Jean-Marc Couture), Louiselle (feu Léopold Jacques), feu Roger (feu Diane Lessard), Yvon (Céline Bisson), Julienne (Jean-Louis Lessard), feu Ghislaine (feu Jean-Noël Mathieu, Benoît Bolduc), Rachelle (Yvon Quirion), Lise (Gilles Trépanier), feu Céline (Serge Bouchard), Jacqueline (François Poulin), Richard (Carole Drouin), Diane et Marcel (Nancy Bouffard). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Alzheimer Chaudière-Appalaches, 1494, route du président Kennedy Nord casier postal 1, Sainte-Marie, Beauce, G6E 3B4.



>413284

AVIS DE DÉCÈS



Yvonne Gauthier Plante

(1924 - 2023)

Au matin printanier du 26 mars 2023 (sous un ciel offrant une neige étoilée), à la Maison Catherine de Longpré à l'âge de 98 ans et 10 mois, est décédée paisiblement madame Yvonne Gauthier, épouse de feu Evariste Plante, fille de feu Clara Paquet et de feu Joseph Gauthier. Dans les dernières années de sa vie, elle demeurait à la résidence Marie-Pier de Saint-Côme-Linière et autrefois à Saint-Théophile.

Madame Yvonne Gauthier sera exposée à la salle municipale, 644, rue du Collège à Saint-Théophile, le jeudi 30 mars en après-midi de 14h à 16h et en soirée de 19h à 21h ainsi que vendredi, jour des funérailles, à compter de 11h. Le service religieux sera célébré le vendredi 31 mars à 14h en l'église de Saint-Théophile et de là au cimetière paroissial sous la direction de

La maison Roy & Giguère Inc.

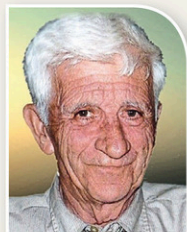
Elle laisse dans le deuil ses enfants: feu Michel (Mariane Rioux), Nicole (Côme Lachance), André (Madeleine Rodrigue), Marc, Christian (Brigitte Lapointe), Johanne (Jean-Luc Rodrigue) et Sylvie (Claude Demers). Elle est allée rejoindre les membres de sa famille: Ovila, Simone, Aimé, Georges, Jean-Paul, Juliette, Irène, Rollande, Fernande, Noël et Jeanne-D'Arc ainsi que leurs conjointes et conjoints tous décédés aussi. Elle était la belle-soeur de: feu Paul, feu Maurice, feu Welley, feu Normand, feu Colette, feu Guy, feu Donald, Dorothee et Yvon ainsi que leurs conjointes et conjoints. Elle laisse également dans le deuil plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Merci pour les soins prodigués à la résidence Marie-Pier de Saint-Côme et à La maison Catherine de Longpré. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Catherine de Longpré, 1140, 20^e Rue, Saint-Georges (Québec) G5Y 7M1.



>413281

AVIS DE DÉCÈS



Gérard Mathieu

(1940 - 2023)

Au Centre d'hébergement Champlain-de-l'Assomption, le vendredi 31 mars 2023, à l'âge de 82 ans et 9 mois, est décédé monsieur Gérard

Mathieu conjoint de madame Gabrielle "Gaby" Poulin, fils de feu Joseph Henri Mathieu et fils de feu Marie Samson. Il demeurait à Saint-Georges.

La famille recevra les condoléances au **salon Boréal du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches 2455, 25^e Rue à Saint-Georges. Le samedi 8 avril en après-midi de 13h30 à 16h25.**

La liturgie de la parole sera célébrée le même jour, soit le samedi 8 avril à 16h30 en la chapelle du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches et de là au columbarium du même endroit.

Il laisse dans le deuil outre son épouse madame Gabrielle Poulin; ses enfants: feu André, Michel (Claudia Lessard) et Denis (Marie-Claude Toulouse); ses petits-enfants: Anabelle (Alex Cloutier), Marie-Ève (Michel Veilleux) et Francis Mathieu, Guillaume et Samuel Mathieu (Emy Jacques). Il était le frère de: feu Paul Henri (Charlotte Faucher (Pierre Dubois)) et feu Samson (France Beaumont). De la famille Poulin, il était le beau-frère de: Martine, Gratien (Angéline Beaudoin), Suzanne (Urgel Bédard) et Louis-Hébert (feu Betsy Smith). Il laisse également dans le deuil les membres de la famille Beaudoin ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

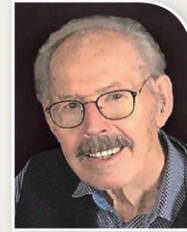
La famille tient à remercier tout le personnel du Centre d'hébergement Champlain-de-l'Assomption pour les excellents soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Santé Beauce-Etchemin, 1515, 17^e Rue, Saint-Georges (Québec), G5Y 4T8, pour l'Hôpital de Saint-Georges.



>413522

AVIS DE DÉCÈS



Fernando Rodrigue

(1933-2023)

À la Maison Catherine de Longpré, le dimanche 19 mars 2023, à l'âge de 89 ans et 10 mois, est décédé monsieur Fernando

Rodrigue, époux de madame Hélène Fournier et fils de feu Alfred Rodrigue et de feu Clarisse Pépin. Il demeurait à la résidence l'Oiseau Bleu à Saint-Georges.

Monsieur Fernando Rodrigue sera exposé au salon Astral du **Parc commémoratif Chaudière-Appalaches, 2455, 25^e Rue Saint-Georges**, le vendredi 31 mars 2023 en après-midi de 14h à 16h et en soirée de 19h à 21h ainsi que samedi, jour de la liturgie, de 9h à 10h 15. (Visiteurs, veuillez entrer par la porte arrière). Une liturgie de la parole sera célébrée le samedi 1^{er} avril 2023 à 10h30 en la chapelle du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches et de là au crématorium du même endroit. Ultérieurement, la mise en habitacle aura lieu au columbarium du Parc commémoratif Chaudière-Appalaches.

Il laisse dans le deuil outre son épouse madame Hélène Fournier; sa fille Marilyne Rodrigue (Jacques Thibaudeau); ses petits-enfants: Véronik Poulin (Michael Ngan) et Maxime Poulin (Katherine Bourgault); ses arrière-petits-enfants: Philippe Ngan et Anabel Ngan. Il était le frère de: feu Jeanne-Aimée (feu Philippe Busque), Normand (feu Jeanne-D'Arc Grenier), feu Félien, feu Jean-Yves (feu Carmen Mathieu), feu Fabienne (feu Laurian Turcotte), Sr Lise (SCL), Gatién (Yolande Poulin), Gaétane (feu Léopold Doyon), feu Martin (Jacqueline Veilleux), Fabien (Yvette Rodrigue) et Jacinthe (feu Fernand Gilbert). De la famille Fournier, il était le beau-frère de: feu Alexandra (feu Rosaire Veilleux), Fernande (feu Jules Labbé), feu Marcienne (feu Clément Turcotte), feu Frère Gilles-Marie, feu Marie-Marthe, Cécile (feu Fernand Côté), Colette (Robert Veilleux) et Julie (Jean Poulin). Il laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille désire remercier tout le personnel du CISSS-CA Saint-Georges ainsi que la maison Catherine de Longpré pour les bons soins prodigués. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Catherine de Longpré, 1140, 20^e Rue, Saint-Georges (Québec), G5Y 7M1.



>413287



Élisabeth Bédard de Saint-Georges (à gauche), deuxième chez les 12-14 ans lors de la Coupe Québec présentée à Bromont. (Photo Québec Snowboard)

Mont-Original

Bon mois de février pour la relève du Club MOX

SERGE LAMONTAGNE

redaction@lavoixdusud.com

SNOWBOARD. La saison 2023 bat son plein pour les athlètes « Coupe Québec » du club MOX de snowboardcross du Mont Original.

La saison de ces athlètes de la relève a débuté en février dernier et ceux-ci ont participé à quelques événements lors desquels ils ont amassé d'excellents résultats.

Lors des courses du Mont Sainte-Marie en Outaouais, les 26 et 27 février, Élio Barge de Saint-Damien a tout d'abord terminé deuxième chez les 11 ans et moins, puis quatrième lors du deuxième jour de course. Pour sa part, Élisabeth Bédard de Saint-Georges a terminé à amassé des quatrième et cinquième places chez les 12-14 ans.

Soulignons aussi les belles performances d'Olivier Pedneault de Sainte-Marie et de Gabriel Dubé de Sainte-Justine qui ont, pour leur part, atteint les quarts de finale chez les 12-14 ans.

Lors de leur participation à la compétition

amicale *Top2Bottom* qui se déroulait au Massif du Sud le 18 février, les athlètes et entraîneurs ont pu démontrer leur savoir-faire sur un parcours exigeant. C'est le cas notamment d'Olivier Pedneault de Sainte-Marie, premier chez les 12 ans et moins, de Jacob Lebel, lui aussi de Sainte-Marie, premier chez les pros, ainsi que des entraîneuses Anne Gagné et Rosemarie Tanguay, toutes deux de Lac-Etchemin, qui ont terminé en première et troisième positions du côté féminin.

Mentionnons enfin que lors de la première Coupe Québec qui s'est déroulée les 11 et 12 février à Bromont, le CLUB MOX a aussi fait bonne impression, plusieurs athlètes ayant fait des podiums. Du groupe, notons qu'Élio Barge de Saint-Damien a terminé quatrième chez les 11 ans et moins. Gabriel Dubé (Sainte-Justine), Olivier Pedneault (Sainte-Marie) et Anthony Bébin (Thetford Mines) ont pour leur part atteint les rondes éliminatoires.

Mentionnons enfin que le Mont-Original accueillera le championnat provincial de snowboardcross ce dimanche 2 avril, dernière course de la saison du circuit Coupe Québec.

AVIS DE DÉCÈS



Marcel Rodrigue

1952-2023

Sa grande générosité et sa bonne humeur contagieuse vont rester longtemps gravées dans la mémoire des gens qui l'on côtoyé.

Entouré de l'amour des siens, à la Maison Catherine de Longpré, jeudi le 23 mars 2023, à l'âge de 70 ans est décédé Monsieur Marcel Rodrigue. Il était le fils de feu Clovis Rodrigue et de feu Marguerite Drouin. Il était natif de Saint-Prospère et demeurait à Saint-Georges.

Selon ses dernières volontés, un hommage aura lieu ultérieurement suivi de l'inhumation le tout en toute intimité.

Il laisse dans le deuil son fils Steven, ses filles Juany Poulin, Cindy Pomerleau (Philippe Morissette), Pascale Pomerleau (Sylvain Morin), Johannie Campeau (Bobby Morin) et ses petits-enfants Vanessa, Liam, Ethan, Logan, Ayden, Lexy et Dylan. Ses frères et sœurs : Cécile, Lise (Michel Goulet), feu Michel (Francine Mockell), feu Clermont (Lucienne Ferland), feu Jovette (Reynold Tanguay), feu Nicole (Martin Rousseau) et feu Raymond (Luce Gilbert). Également plusieurs neveux, nièces, oncles et tantes, cousins, cousines et ami(es).

La famille tient à remercier le personnel de la Maison Catherine de Longpré du 1140, 20^e rue Saint-Georges, de leurs bons soins prodigués à Monsieur Rodrigue.

Vos témoignages de sympathies peuvent se traduire par un don à la Maison Catherine de Longpré. <http://maisoncatherinedelongpre.qc.ca>

Les arrangements funéraires ont été confiés à **L'Éternel Services Funéraires, 100-1480 boulevard Dionne à ville Saint-Georges.**

Pour toute information, n'hésitez pas à communiquer avec L'Éternel Services Funéraires au 418 230-4094 ou consultez notre site internet au www.leternel.ca



>412927

REMERCIEMENTS



Claire-Yvette Dallaire

Suite au décès de madame Claire-Yvette Dallaire (1^{res} noces feu Odina Bisson, 2^{es} noces feu Henri-Louis Quirion) de Saint-Gédéon, survenu le mardi 21 mars 2023 à l'âge de 90 ans et

10 mois, ses enfants : Céline (feu Éphrem Rancourt, Yvon Gilbert), Bertrand (Anne Poulin), Colette (Gervais Poulin), Camil (Louise Breton), Francine (Claude Poulin), feu Noëlline, Fabienne (Mario Lachance), feu Marcel (Maryse Quirion) et Nicol (Nicole Jolin); ses petits-enfants; ses arrière-petits-enfants ainsi que les membres des familles Dallaire, Bisson et Quirion remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie par des : dons, offrandes de messes, courriels ou témoignages d'amitiés lors du service religieux qui a eu lieu sous la direction de **La maison Roy & Giguère inc.** La famille désire également remercier chaleureusement le personnel du 3^e étage du CHSLD de Beauceville pour les bons soins prodigués à leur mère.

>413278

REMERCIEMENTS



Clarisse Roy

Suite au décès de madame Clarisse Roy (feu Eddy Jalbert) de Saint-Georges et native de Saint-Côme-Linière, survenu le jeudi 16 mars 2023 à l'âge de 94 ans,

ses enfants : Diane Jalbert (Mario Picard) et Suzie Jalbert (Jacques Veilleux); ses petits-enfants; son arrière-petit-fils ainsi que les membres des familles Roy et Jalbert remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie par des : dons, offrandes de messes, courriels ou témoignages d'amitiés lors de l'hommage qui a eu lieu sous la direction de **La maison Roy & Giguère inc.**

La famille désire également remercier chaleureusement tout le personnel du CHSLD de Beauceville, le Dr Martin Vallières ainsi que tous ceux qui nous ont aidés de proche ou de loin.

>413276



L'équipe gagnante de la première édition a été la ferme Holdream.

(Photo gracieuseté - Robert Vigneault)

Festival interentreprises de soccer régional

De retour pour une deuxième édition

MATHIEU FOURNIER

[mfournier@leclairleurprogres.ca](mailto:mfourmier@leclairleurprogres.ca)

SOCCER. La municipalité de Saint-Honoré-de-Shenley sera l'hôte de la deuxième édition du festival interentreprises de soccer régional de Beauce-Sartigan. L'événement aura lieu le 27 mai prochain. Une dizaine d'équipes pourront participer à ce tournoi de soccer.

Ce dernier a pour objectif est de favoriser l'intégration des nouveaux arrivants dans la communauté beauceronne. L'organisation d'une telle activité répond à la volonté municipale d'appuyer les entreprises dans leurs efforts pour favoriser la rétention des employés et d'organiser des activités où les citoyens beaucerons peuvent entrer en relation avec les nouveaux arrivants de leur secteur.

« L'idée de rassembler plusieurs employés autour d'un ballon pour consolider l'esprit d'équipe peut de prime abord paraître saugrenue, et pourtant, il est prouvé qu'une telle activité peut nourrir les relations entre les personnes, favoriser le dépassement de soi, le soutien entre collègues, évacuer le stress », a mentionné l'organisation du festival interentreprises de soccer régional de Beauce-Sartigan dans un communiqué de presse.

Chaque équipe devra être formée de minimum cinq joueurs, dont trois personnes immigrantes et provenant de l'entreprise inscrite. Les petites entreprises peuvent se jumeler afin de pouvoir participer au festival. Pour plus d'informations ou inscrire une équipe, communiquez avec Karine Champagne, au 418 485-6738 au poste 204, ou par courriel à kchampagne@sthonoredeshenley.com.

Championnat provincial de judo

Excellente performance des judokas beaucerons

MATHIEU FOURNIER

mfournier@leclaireurprogres.ca

JUDO. Une quinzaine d'athlètes de Judo Beauce ont participé au Championnat provincial de judo à Laval les 25 et 26 mars. Cet événement a permis à environ 1000 judokas du Québec de se mettre en valeur.

Chez les U18, Justin Rodrigue a remporté la médaille d'or. Métis Couture s'est inclinée en demi-finale avant de remporter la médaille de bronze. Édouard Dumas est monté sur la deuxième marche du podium. Il a mené tout le combat final, mais a perdu en raison de trois pénalités à la toute fin du duel.

Du côté des U16, William Maheux a perdu son dernier combat en prolongation. Il est reparti de Laval avec la médaille d'argent. Nathanael Enkirche et Édouard Soullière-Fabre ont respectivement terminé en troisième et cinquième position.

Pour les judokas U14, les quatre participants sont tous revenus en Beauce avec une médaille. Matéo Salazar a gagné ses quatre combats assez rapidement. Antoine Rancourt a terminé sur la deuxième marche du podium alors que Antoine Maheux et Magalie Hins ont gagné la médaille de bronze.



Mateo Salazar, médaillé d'or, est accompagné de l'entraîneur Vincent Marticotte. (Photo gracieuseté)

Charline Bourque a participé au même moment à une coupe internationale, qui rassemble les meilleurs athlètes de son âge, en Allemagne. Il s'agissait de ses premiers combats en sol européens. La judoka de Saint-Alfred a participé à six combats. Elle s'est inclinée en prolongation de la finale de bronze, terminant ainsi en cinquième position.

Saison historique pour Victoria Veilleux

MATHIEU FOURNIER

mfournier@leclaireurprogres.ca

HOCKEY. La saison 2022-2023 s'est conclue lors de la fin de semaine du 25 et 26 mars dernier pour les As de Québec M18 AAA féminin. Parmi la formation, on y retrouve Victoria Veilleux, de Saint-Georges, qui a connu une campagne des plus prolifiques.

La hockeyste beauceronne a terminé au premier rang de la ligue pour le nombre de points amassés. Elle a récolté 28 buts et 26 aides en 28 rencontres. En deux saisons avec les As, la Georgienne a cumulé 90 points en 55 rencontres, un sommet historique pour la ligue M18 AAA féminin.

Son équipe a également connu une bonne saison, remportant 26 de ses 28 matchs. Elle termine au premier rang du classement général. Deux autres Beaucerones Rosalie Breton (Saint-Bernard) et Florence Bourque (Saint-Côme-Linière) jouent également avec les As.

Rappelons que la saison prochaine, Victoria évoluera au niveau collégial. Elle



Victoria Veilleux a inscrit 54 points à sa deuxième saison avec les As de Québec.

(Photo gracieuseté)

s'alignera avec Cougars du Collège Champlain en division 1 du Réseau du sport étudiant du Québec (RSEQ). L'annonce avait été réalisée en décembre dernier.

SOYEZ Ou!

L'Éclaireur
VOTRE MÉDIA D'ICI
Progrès.ca
418 228-8858

3^e ÉDITION

AU
CŒUR
DE VOTRE
COLLECTIVITÉ

LÀ

pour soutenir
notre collectivité

Vous êtes membre-assuré de Promutuel Assurance Chaudière-Appalaches? Vous pourriez être complice de la réalisation d'un projet mobilisateur contribuant au mieux-être de la collectivité.



Soumettez le projet d'un organisme
de votre communauté

Rendez-vous au promutuelassurance.ca/chaudiereappalaches pour tous les détails. Déposez le projet d'un organisme* de votre choix et il pourrait recevoir notre appui financier!



Date limite : 5 mai 2023, minuit

* Il doit s'agir d'organismes communautaires, d'associations d'entraide, de fondations caritatives ou d'organisations ayant un projet porteur pour la collectivité qui se réalisera sur le territoire de Promutuel Assurance Chaudière-Appalaches.

Une initiative de :

PROMUTUEL
ASSURANCE
CHAUDIÈRE-APPALACHES

Un dernier tour de glace mémorable pour Rosalie Bégin-Cyr

MATHIEU FOURNIER
mfournier@leclairleurprogres.ca

HOCKEY. Le 19 mars, la carrière de hockeyeuse universitaire de Rosalie Bégin-Cyr a pris fin à la suite d'une défaite de 4 à 3 en prolongation en finale du Championnat de hockey féminin universitaire. Malgré ce revers face aux Cougars du Mont-Royal, la Georgienne conserve des souvenirs mémorables de ces cinq saisons avec les Stingers de Concordia.

« Remporter le Championnat de hockey féminin universitaire l'an dernier demeure assurément l'un de mes plus beaux souvenirs. Je ne



Emmy Fecteau portera de nouveau l'uniforme des Stingers l'an prochain.

(Photo gracieuSeté)

regretterai jamais d'être venu ici à Concordia. J'ai passé cinq merveilleuses années à Concordia. Je me suis fait des amies qui seront précieuses pour moi dans le futur », mentionne l'étudiante en Administration des affaires.

« La dernière défaite a été difficile à accepter. Après quelques jours de réflexion, on peut être fière de ce que l'on a accompli. On a quand même été nommé deuxième meilleure formation au pays en plus de remporter le championnat provincial », a ajouté sa coéquipière, Emmy Fecteau, de Saint-Odilon-de-Cranbourne.

Parmi les faits marquants de sa carrière, la Beuceronne a remporté le titre de recrue par excellence du circuit universitaire québécois en 2019. En 92 matchs, séries éliminatoires incluses, elle a amassé 109 points, 51 buts et 58 mentions d'aide, avec Concordia.

Bégin-Cyr a confirmé au journal que sa carrière de hockeyeuse n'était pas encore finie. Elle ne pouvait toutefois pas nous parler de l'uniforme qu'elle portera l'an prochain. Les deux Beucerennes seront du Tournoi de hockey féminin Saint-Georges du 21 au 23 avril. Elles ont même recruté une ancienne coéquipière Audrey-Anne Rodrigue, de Saint-Côme-Linière, pour l'occasion.

DE RETOUR L'AN PROCHAIN

Emmy Fecteau sera de retour pour une dernière saison avec les Stingers l'an prochain. L'un des plus grands défis pour Fecteau sera sans aucun doute de se retrouver pour l'une des premières fois en carrière sans coéquipière beuceronne.

« Avant que tu m'en parles, je ne l'avais pas remarqué. Je ne perds pas seulement une coéquipière et une compagne de trio, mais aussi une de mes meilleures amies. Nous



Remporter le Championnat de hockey féminin universitaire l'an dernier demeure dans les plus beaux souvenirs de Rosalie Bégin-Cyr. (Photo gracieuSeté)

vivions ensemble en appartement depuis déjà quelques années. Ça va faire bizarre de la perdre, mais je suis certaine que je vais réussir à m'adapter rapidement », mentionne-t-elle.

SAISON REMARQUABLE

Les Stingers ont terminé au premier rang du Réseau du sport étudiant du Québec grâce à une fiche de 20 victoires et cinq défaites, dont une en temps supplémentaire. Concordia a ensuite remporté les séries éliminatoires face aux Carabins de l'Université de Montréal.

Cet hiver, les Beucerennes ont également

porté les couleurs du Canada aux Jeux mondiaux universitaires, où elles ont remporté la médaille d'or. La Cranbornienne a été nommée capitaine de l'équipe, une annonce dont elle ne s'attendait absolument pas.

Elles ont toutes les deux terminé la saison régulière parmi les quatre meilleures pointueuses du circuit. Fecteau a récolté 32 points en 23 matchs. Bégin-Cyr a amassé 9 buts et 20 mentions d'aide en autant de parties. En séries éliminatoires, la Georgienne a terminé en tête des marqueuses grâce à une récolte neuf points en cinq rencontres.

Compétition de tirs à air comprimé

Plusieurs cadets beucerons se démarquent

ERIC GOURDE
redaction@beucecmedia.ca

CADETS. Les tireurs du Corps de cadets 2898 Sainte-Marie ont remporté la compétition de tirs à air comprimé du programme des cadets qui avait lieu récemment à Sainte-Justine et à laquelle toutes les unités de cadets de la Beauce, de Thetford Mines et de Lac-Mégantic étaient invitées.

Dans la catégorie par équipe, le Corps de cadets 2898 Sainte-Marie est monté sur la première marche du podium, suivi par les équipes des corps de cadets 619 Beauceville et 2625 Saint-Georges. Grâce à cette première place, l'équipe de Sainte-Marie représentera la région lors du championnat provincial qui aura lieu les 22-23 avril sur la base militaire de Valcartier.

Au niveau individuel junior (moins de 15 ans), Hélène Roy (Beauceville) a devancé Étienne Felteau (Sainte-Marie) et Alexis Champagne (Beauceville).

Dans la catégorie ouverte, Sainte-Marie

a ravi les deux premières marches du podium avec Akeem Lafrenière et Marianne Felteau qui ont remporté respectivement les médailles d'or et d'argent. Encore une fois, c'est un cadet de Beauceville, William Mercier, qui a complété le podium.

Le programme des cadets cherche à développer la condition physique et les qualités de leadership des jeunes de 12 à 18 ans, indique le capitaine Guillaume Paré, entraîneur et directeur de la compétition. « Une activité comme le tir de précision développe la persévérance, la concentration et l'esprit d'équipe chez les jeunes. C'est un beau défi pour eux et une belle activité de groupe. »

Précisons que la compétition de tir se déroulait avec des carabines à air comprimé et exige des cadets qu'ils soient de bons tireurs à la fois en position debout et en position couchée. Les tirs se font à une distance de 10 m de la cible et les athlètes doivent atteindre le centre de la cible qui mesure un demi-millimètre. Notons au passage que le tir à la carabine à air comprimé en position debout est une discipline olympique.



Wyatt Cantin, Marianne Felteau, Hugo Pelletier, Guillaume Paré (entraîneur), Akeem Lafrenière et Étienne Felteau. (Photo gracieuSeté)

LES PÈRES NATURE

JOYEUSES Pâques

LE P'TIT CAFÉ :
DIMANCHE : OUVERT DE 7H À 14H
LUNDI : OUVERT DE 7H À 16H
L'ÉPICERIE :
DIMANCHE : FERMÉE

MENU TABLE D'HÔTE POUR EMPORTER

COMMANDEZ EN LIGNE
lesperesnature.com

Soupe Crème de navet aux pommes et à l'érable
Entrée Vol-au-vent au poulet et aux asperges
Plat principal Rôti de longe de porc à l'érable et au poivre
Accompagnement Pommes de terre sautées, carottes, fèves vertes et piments rôtis
Dessert Fondant choco/érable **25⁵⁰\$**

FRUITS & LÉGUMES

| | | | | |
|-------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| <p>ÉCHALOTE FRAÎCHE MEXIQUE 2 / 1.98\$</p> | <p>CÉLÉRI MEXIQUE 2 / 1.4\$</p> | <p>POIRE BARTLETT ARGENTINE 1.99\$ / lb</p> | <p>TOMATES RAISINS MEXIQUE 3 / 5\$</p> | <p>RAISINS ROUGES SANS PÉPINS PÉROU 3 / 77\$ / lb</p> |
| <p>ZUCCHINI VERT MEXIQUE 1.49\$ / lb</p> | <p>CANTALOUPE AMÉRIQUE CENTRALE 2 / 6\$</p> | <p>CONCOMBRE ANGLAIS ONTARIO 2 / 1.98\$</p> | <p>PRÉEMBALLÉS BLÉ D'INDE ÉTATS-UNIS 5 / 4.99\$</p> | <p>ASPERGES MEXIQUE 2 / 99\$ / lb</p> |
| <p>PRÉEMBALLÉS CITRONS ÉTATS-UNIS 4 / 2.29\$</p> | <p>TOMATES DE SERRE ONTARIO 1.49\$ / lb</p> | | | |

POISSONNERIE

DÉBUT DE LA SAISON ! GROSSES SECTIONS DE CRABE DES NEIGES CUITES
16.99\$ / lb

PRODUIT CANADIEN ! GROS PÉTONCLES 10/20 FRAIS
7.99\$ / 100g

FILET DE MORUE GROSSE LONGE !
15.99\$ / lb

SALADE DE CRABE ET GOBERGE DES PÈRES
1.89\$ / 100g

CREVETTES D'ARGENTINE PAPILLONS NON-CUITES 21/25 PELÉES, DÉVEINÉES SANS QUEUES OU 16/20 AVEC ÉCAILLES
17.95\$ / sac de 1 lb

BOUCHERIE

LONGE DE PORC DÉOSSÉE NATURE OU MARINÉE
4.99\$ / lb

PETIT POULET
3.99\$ / lb

COQ AU PORC
8.99\$ / lb

SAUCISSE À DÉJEUNER
6.99\$ / lb

BOEUF HACHÉ MI-MAIGRE
5.99\$ / lb

TRAITEUR

SANDWICHS TRADITIONNELS FORMAT FAMILIAL
9.99\$ / ch.

BOULETTES DE VEAU ÉRABLE ET BACON
7.95\$ / ch.

ÉPICERIE

CAISSE DE SIROP D'ÉRABLE 8 X 540 ML
60\$ / ch.

CIDRE DE POMMES MICHEL JODOIN 750 ML
9.99\$ / ch.

CHARCUTERIE

FAIT MAISON ! FÈVES AU LARD 1 LITRE
5.29\$ / ch.

JAMBON DE PÂQUES BIÈRE ET ÉRABLE
1.69\$ / 100g

SUPER PRIX ! BACON FUMÉ
1.99\$ / 100g

CRETONS DE PORC
1.49\$ / 100g

FROMAGERIE

PRIX FOU ! 3 FROMAGES DE PORTNEUF AU CHOIX 3 X 125 G
10.99\$ / ch.

BRIE CASSE-NOISETTE À L'ÉRABLE FAMILIAL 450 G
12.99\$ / ch.

FROMAGES DE L'ABBAYE SAINT-BENOÎT à partir de
4.49\$ / 100g

PLATEAU DE 3 FROMAGES AVEC CONFIT
13.99\$ / ch.

BOULANGERIE

PAIN AUX BANANES
5.49\$ / ch.

CRÈME PÂTISSIÈRE À L'ÉRABLE 500 ML
4.99\$ / ch.

GAUFRES PAQUET DE 2
3.99\$ / ch.

PAIN DE MÉNAGE BLANC
3.99\$ / ch.